7. ANNEX

I.



Water immersion pretreatment decreases pro-inflammatory cytokine production in cholecystokinin-octapeptide-induced acute pancreatitis in rats: possible role of HSP72

Z. RAKONCZAY JR.†*, T. TAKÁCS†, Y. MÁNDI‡, B. IVÁNYIŞ, I. S. VARGA¶, G. PÁPAI#, I. BOROS# and J. LONOVICS†

† First Department of Medicine; ‡ Department of Microbiology; § Department of Pathology; ¶ Biological Isotope Laboratory, University of Szeged, H-6701 Szeged, PO Box: 469, Hungary; #Hungarian Academy of Sciences, Biological Research Center, Institute of Biochemistry, Szeged, Hungary

(Received 30 January 2001; revised 25 May 2001; accepted 12 July 2001)

Heat shock proteins (HSPs) are cytoprotective proteins that are expressed constitutively and/ or at elevated levels upon the exposure of cells to stress. The aim of this study was to investigate the potential effects of HSP preinduction by cold- (CWI) or hot-water immersion (HWI) on pro-inflammatory cytokine production (IL-1, IL-6, TNF-α) in cholecystokinin-octapeptide(CCK)-induced acute pancreatitis. Rats were injected with $3 \times 75 \,\mu\text{g/kg}$ CCK subcutaneously at intervals of 2 h at the peak level of HSP synthesis, as determined by Western blot analysis. The animals were killed by exsanguination through the abdominal aorta 2 h after the last CCK injection. The serum IL-1, IL-6, TNF-α, and amylase levels, the pancreatic weight/body weight ratio, and the pancreatic contents of DNA, protein, amylase, lipase and trypsinogen were measured; biopsy for histology was taken. HWI significantly elevated the HSP72 expression, while CWI significantly increased the HSP60 expression. HWI pretreatment decreased all of the measured serum cytokine levels in this acute pancreatitis model. CWI and HWI pretreatment ameliorated most of the examined laboratory and morphological parameters of CCK-induced pancreatitis. The findings suggest the possible roles of HSP60 and HSP72 in the protection against CCK-induced pancreatitis. HSP72 might also participate in the reduction of pro-inflammatory cytokine synthesis.

Key words: Heat shock proteins, cytokines, water immersion, cholecystokinin-octapeptide, pancreatitis.

1. Introduction

Supramaximal doses of cholecystokinin-octapeptide (CCK) (or its synthetic analogue cerulein) are known to induce a mild form of acute interstitial pancreatitis in rats, characterized by hyperamylasemia, pancreatic oedema, intrapancreatic inflammation and acinar cell injury¹.

The heat shock proteins (HSPs) are a group of highly conserved, ubiquitous and functionally related proteins that play an essential part in cell survival^{2,3}. They are involved in the synthesis, folding, transport and translocation of proteins, and the assembly and disassembly of oligomers. HSPs are divided into different families, according to their molecular size (e.g. HSP60 and HSP72)^{2,3}. The HSP families have several functional homologues in the different compartments of cells. They are expressed constitutively and/or at elevated levels upon the exposure of cells to a variety of stress conditions in every organ, including the pancreas⁴. The HSPs are

*To whom correspondence should be addressed. e-mail: raz@in1st.szote.u-szeged.hu

well known to protect cells against stress⁵⁻¹⁰.

Cells subjected to hyper- or hypothermia respond by synthesizing HSPs. Induction of the heat shock response enhances the ability of cells to overcome the effects of further stress⁵. It has been demonstrated that the preinduction of HSP expression has a protective effect against cerulein-induced pancreatitis⁷⁻¹⁰. However, the conclusions drawn from these experiments are somewhat controversial. Otaka et al.^{8,9} found that the protective effect against this acute pancreatitis model was due to the specific pre-induction of HSP60 (by cold-water immersion (CWI). while Wagner et al.¹⁰ attributed it to HSP72 (induced by hyperthermia). Nevertheless, the mechanism of how HSPs protect against CCK-induced pancreatitis remains to be answered.

The aim of the present study was to investigate the potential effects of HSP preinduction by CWI and hot-water immersion (HWI) on serum pro-inflammatory cytokine levels during CCK-induced acute pancreatitis in rats.

2. Materials and methods

2.1. Experimental protocol

2.1.1. Animals. Male Wistar rats weighing 250–300 g were used. The animals were kept at a constant room temperature of 25°C with a 12-h light-dark cycle, and were allowed free access to water and standard laboratory chow (Biofarm, Zagyvaszántó, Hungary). The rats were fasted for 12 h before the beginning of the experiments. In every group, the rats were anaesthetized with pentobarbital (PB) (44 mg/kg. i.p.) at the starting point of the experiment (t_0) . The experiments performed in this study were approved by the Animal Care Committee of the University. The animal experiments were carried out complying with regulations required by Hungary's law.

2.1.2. CWI and HWI stress. WI stress was performed according to Otaka et al.⁹ with some modifications. In group C [CWI] (n = 24), the rats were immersed vertically in a 23°C water bath to the depth of the xiphoid process for 6h. When the animals woke up from the anaesthesia, they were immediately reanaesthetized with 22 mg/kg PB i.p. In group H [HWI] (n = 24), the rats were immersed vertically in a 37° C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42° C (during 55 min) and maintained there for 20 min (total 1 h 15 min) (figures 1(a) and (b)). The rectal temperature of 4–4 animals was monitored during the CWI or HWI every 10 min by a digital thermometer (Omker, Budapest, Hungary) to demonstrate the actual time-body temperature history of the rats.

In order to evaluate the expressions of HSP60, and HSP72 after the CWI or HWI stress, four rats were killed at each time point before (t_0) , immediately after (0), or 3, 6, 9 or 12 h after the end of the immersion (figures 1(a) and (b)). The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, and frozen at -80° C until processing.

2.1.3. CCK-induced pancreatitis. Acute pancreatitis was induced near the peak of the HSP synthesis by injecting 75 μ g/kg body weight CCK subcutaneously three times at intervals of 2 h. In group CC [CWI+CCK] (n=6), the rats received the CCK immediately after the CWI. In group \varnothing CC [No CWI+CCK] (n=6), the animals were kept at room temperature and were injected with CCK at t_0+6 , t_0+8 and t_0+10 h (figure 1(c)). In group HC [HWI+CCK] (n=6), the rats re-

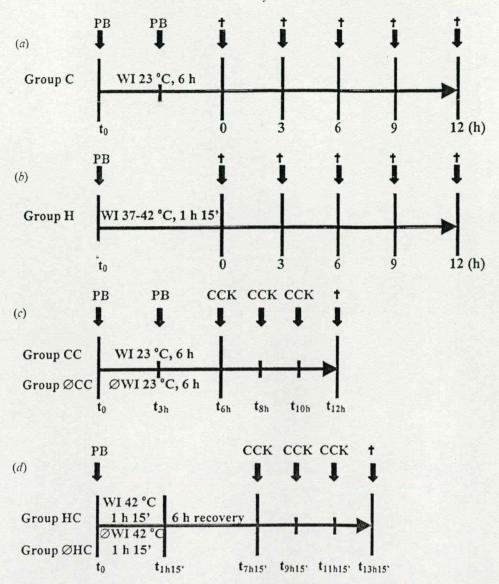


Figure 1. Experimental protocol. In every group, the rats were anaesthetized with 44 mg/kg body weight pentobarbital (PB) intraperitoneally (i.p.) at the starting point of the experiment (t₀). (a) Group C: the rats were immersed vertically in a 23°C cold water bath for 6 h. When the animals woke up from the anaesthesia, they were immediately reanaesthetized with 22 mg/kg PB i.p. (b) Group H: the rats were immersed vertically in a 37°C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42°C and maintained there for 20 min (total 1 h 15 min). In groups C and H. the rats were sacrificed (†) before (t₀), immediately after (0), or 3, 6, 9 or 12 h after the end of the immersion. (c) Group CC: the rats received cholecystokinin-octapeptide (CCK) (75 μg/kg body weight subcutaneously three times at intervals of 2 h) immediately after the cold-water immersion (CWI). Group ØCC: the animals were kept at room temperature and were injected with CCK at t₀ + 6, t₀ + 8 and t₀ + 10 h. (d) Group HC: the rats received CCK as mentioned above, following a 6-h recovery period after the hot-water immersion (HWI). Group ØHC: the rodents were given CCK, starting at t₀ + 7 h 15 min. In groups CC, ØCC, HC and ØHC, the animals were killed 2 h after the last CCK injection.

ceived CCK as mentioned above, following a 6-h recovery period after the HWI. In group \emptyset HA [No HWI+CCK] (n=6), the rodents were given CCK starting at t_0+7 h 15 min (figure 1(d)). The animals were killed by exsanguination through the abdominal aorta 2h after the last CCK injection. The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, weighed, and frozen at -80°C until use.

2.2. Production of HSP60 antibody

An antibody to HSP60 was produced in rabbits by an intramuscular injection of 1 mg of protein emulsified in Freund's complete adjuvant. Booster shots were given three times in Freund's incomplete adjuvant in a similar manner at 2-week intervals. The rabbit was bled 1 week after the last injection. The antibody was purified by affinity chromatography on a protein A-Sepharose column.

2.3. Western blotting

The pancreas was homogenized in a buffer containing 20 mm HEPES, pH 7.9, 1.5 mM MgCl₂, 420 mM NaCl, 0.5 mM DTT, 0.2 mM EDTA and 0.5 mM PMSF, using an Ultra-Turrax homogenizer for 2 min. The homogenates were centrifuged at 20 000 g for 30 min. The supernatants were collected and the protein concentrations were measured by the method of Bradford¹¹. Twenty micrograms of protein were loaded per lane. Samples were electrophoresed on an 8% sodium dodecvl sulphatepolyacrylamide gel according to the method of Laemmli¹². The gels were either stained with Coomassie Brilliant blue (to demonstrate equal loading of proteins for Western blot analysis) or transferred to nitrocellulose membrane for 2.5 h at 30 V. Membranes were blocked in 5% non-fat dry milk for 1 h, and incubated with rabbit anti-HSP60 (1:60 000 dilution) or anti-HSP72 (1:5000 dilution) [a generous gift from István Kurucz, Biorex Laboratories, Veszprém, Hungary, which has been characterized previously¹³] antibody for an additional 1 h at room temperature. The immunoreactive protein was visualized by enhanced chemiluminescence, using a horseradish peroxidase-coupled anti-rabbit immunoglobulin at 1:15 000 dilution (Dako, Denmark). The densities of the bands were quantitated by using an A.A.B. Image Analysis Program (Advanced American Biotechnology, Fullerton, CA). The relative density was calculated as: density at each time point/density before WI stress (control, t_0).

2.4. Assavs

2.4.1. Serum amylase activity, and pancreatic contents of amylase, trypsinogen, lipase. DNA and protein. All plasma samples were centrifuged at 2500 g for 30 min. The serum levels of amylase were determined by a chromogenic method with the Phadebas test¹⁴ (Pharmacia × Upjohn, Uppsala, Sweden). Half of the pancreas was homogenized in a 9-fold excess wt/vol of ice-cold buffer containing 0.02 m Tris-HCl, pH 7.8, 0.15 m NaCl and 0.1% Triton X-100. Enzyme measurements were carried out on the supernatant fractions of the homogenates after centrifugation at 20 000 g for 30 min. Pancreatic amylase activities were determined as described above¹⁴. Trypsinogen was activated after a 200-fold dilution of the homogenate with 0.02 U enterokinase/µg pancreatic protein (Sigma, St. Louis, MO) in the enzyme buffer containing 80 mm Tris-HCl, pH 8.0, 25 mm CaCl₂ and 100 µg ml bovine serum albumin for 120 min at 37°C¹⁵. Lipase activities were measured by a pH-stat method¹⁵. Samples for DNA determination were precipi-

tated with ice-cold 0.8 M perchloric acid, washed in 5% trichloroacetic acid, and then hydrolysed with 0.8 M perchloric acid at 90°C for 10 min¹⁶. DNA was estimated photometrically with diphenylamine¹⁷. The protein concentrations in the supernatant fractions of the homogenates were measured by the microbiuret method of Goa¹⁸.

2.4.2. Serum cytokine concentrations. TNF- α levels were titrated in a bioassay on the WEHI-164 cell line¹⁹. IL-6 concentrations were measured via their proliferative action on the IL-6-dependent mouse hybridoma cell line B-9²⁰. The activities were calibrated against recombinant TNF (Genzyme, Cambridge, UK) and recombinant IL-6 (Sigma-Aldrich, Munich, Germany). IL-1 β concentrations were determined with an ELISA kit (R&D Systems, Minneapolis, MN) according to the manufacturer's instructions.

2.5. Histological examination

- 2.5.1. Light microscopy. A 2-3 mm³ portion of the pancreas was fixed in an 8% neutral formaldehyde solution and subsequently embedded in paraffin. Sections were cut at 4 µm thickness and stained with hematoxylin and eosin. The slides were coded and read for the traditional histological markers of pancreatic tissue injury¹ by two independent observers who were blind to the experimental protocol. Semiquantitative grading of interstitial oedema, leukocyte infiltration and adherence, vacuolization, necrosis, and apoptosis of acinar cells (see figure 2), was performed on 8-10 consecutive high-power fields (×400) on a scale of 0-3 or 0-4 (described in more detail in table 1). In addition, basophilic lamellation of the cytoplasm of acinar cells was also graded (see figure 2(e)) since a pilot study revealed that besides the traditional markers, areas of basophilic lamellation were more extensive in the more severely damaged pancreata. The score for each graded parameter was averaged and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together.
- 2.5.2. Electron microscopy. For electron microscopic observations. 1 mm³ pieces of the pancreas were fixed in 3% phosphate-buffered glutaraldehyde. Tissue blocks were post-fixed in 1% OsO₄, and then rinsed in distilled water, dehydrated in a

Table 1. Histological grading system for the evaluation of cholecystokinin-octapeptideinduced acute pancreatitis in rats. Scoring was performed on 8-10 consecutive highpower fields (400×). The score for each graded parameter was averaged and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together.

	Scores				
	0	1	2	3	4
Interstitial oedema	0	mild	moderate	severe	
Leukocyte infiltr. (no. of cells)	0-1	2-5	6–10	>10	-
Leukocyte adh. (no. of cells)	0	1	2–3	>3	-
Vacuolization (% of total acinar cells)	0	1-33	34-66	67-100	-
Necrosis (% of total acinar cells)	0	1-25	26-50	51-75	76-100
Apoptosis (no. of apoptotic bodies)	0-1	2-5	6-10	>10	_
Basoph. lam. (% of total acinar cells)	0	1-33	34-66	67-100	-

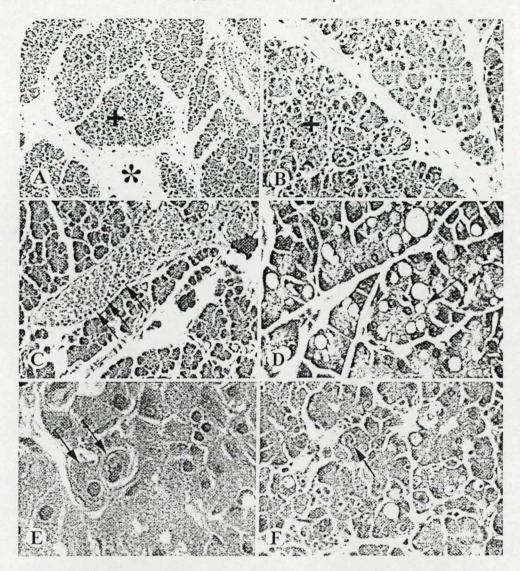


Figure 2. Morphological features of experimental acute pancreatitis in rat. The features include (a, b) interstitial oedema (asterisk), necrosis of pancreatic acinar cells (plus), (c) adherence of leukocytes to the endothelium of venules (arrows), (d) vacuolization of acinar cells (arrow), (e) basophilic lamellation of the cytoplasm of acinar cells (arrow), and (f) apoptosis of acinar cells (arrow) (hematoxilin and eosin, original magnifications were changed during image processing).

graded series of ethanol, and embedded in TAAB Transmit Resin (TAAB, UK). Ultrathin sections were double-stained with uranyl acetate and lead citrate and examined with a Philips electron microscope.

2.6. Statistical analysis

Results are expressed as means \pm SEM. Experiments were evaluated by using the Student *t*-test when the data consisted of two groups, or by analysis of variance when

three or more groups were compared. Values of p < 0.05 were accepted as significant.

3. Results

3.1. Body temperature of rats during CWI and HWI stress

The body temperature of rats during CWI and HWI stress is shown in figure 3.

3.2. Expression of pancreatic HSPs after CWI and HWI stress

HSP72 could not be detected in the unstressed control, but its expression was significantly increased at 3 h after the HWI and remained elevated until 12 h (figure 4(a)). HSP60 is constitutively expressed in the pancreas, HWI did not have a significant effect on its expression (data not shown). The levels of HSP72 after CWI did not differ significantly from the control (data not shown), but the expression of HSP60 increased significantly during CWI. The maximal amount of HSP60 (as compared to the unstressed control) was noted immediately after the end

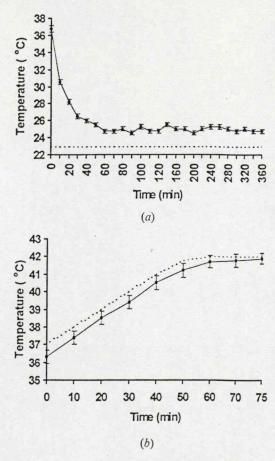


Figure 3. Body temperature of rats during (a) CWI and (b) HWI stress vs the time after the beginning of the treatments. Values (filled circle) are means ± SEM for four animals at each time point. The dashed lines show the temperature of the water bath.



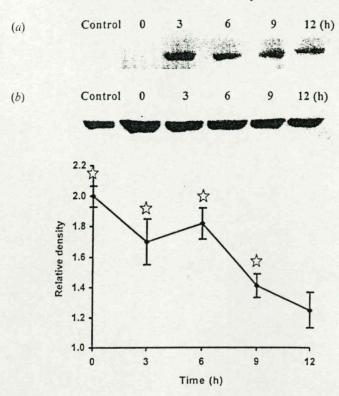


Figure 4. Effect of water immersion stress on pancreatic heat shock protein synthesis. Representative Western immunoblots of protein lysates ($20 \,\mu g/lane$) extracted from pancreata harvested over a time course after the water immersion treatments (0–12 h). The control did not receive any treatment. (a) Expression of pancreatic HSP72 after HWI. HSP72 could not be detected in the unstressed control, but its expression was significantly increased at 3 h after the HWI and remained elevated until 12 h. (b) Expression of pancreatic HSP60 after CWI. The diagram shows the relative density of the HSP60 bands [density at each time point/density before WI stress (control)] vs the time after the CWI treatment as analysed by densitometry. The maximal amount of HSP60 was noted immediately after the end of the immersion (0), and the levels remained significantly elevated over the next 9 h. Values are means \pm SEM for four animals at each time point. * Significant difference (p < 0.05) vs the unstressed control group.

Table 2. Effects of cold- and hot-water immersion pretreatment on the histologic parameters in cholecystokinin-octapeptide-induced acute pancreatitis.

	Group ØCC	Group CC	Group ØHC	Group HC
Interstitial oedema	1.29 ± 0.15	1.24 ± 0.21	1.17 ± 0.12	0.93 ± 0.16
Leukocyte infiltr.	0.26 ± 0.02	0.29 ± 0.03	0.78 ± 0.15	$0.30 \pm 0.06*$
Leukocyte adh.	0.49 ± 0.05	0.52 ± 0.06	0.40 ± 0.16	0.35 ± 0.05
Vacuolization	1.15 ± 0.12	$0.33 \pm 0.05*$	1.43 ± 0.17	$0.95 \pm 0.11*$
Necrosis (0-4)	0.31 ± 0.20	0.20 ± 0.13	0.35 ± 0.18	0.14 ± 0.12
Apoptosis	0.38 ± 0.04	0.43 ± 0.05	1.03 ± 0.13	1.26 ± 0.17
Basoph. lam.	1.51 ± 0.08	$0.90 \pm 0.05*$	1.83 ± 0.20	1.93 ± 0.29
Total damage	5.07 ± 0.45	$3.71 \pm 0.53*$	6.63 ± 0.82	5.85 ± 0.87

Groups were treated as indicated in figure 1. Data are means \pm SEM for 6 animals.

* Significant difference (p < 0.05) vs the respective control group.

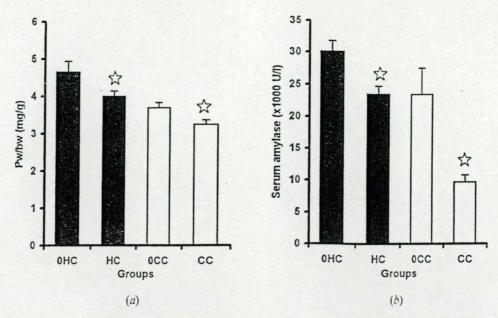


Figure 5. (a) Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw), and (b) serum amylase levels in groups \emptyset HC, HC, \emptyset CC and CC. Groups were treated as indicated in figure 1. Means \pm SEM for six animals are shown. *Significant difference (p < 0.05) vs the respective control group.

of the immersion, and the levels remained significantly elevated over the next 9 h (figure 4(b)).

3.3. Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw) and serum amylase activity

The administration of $3 \times 75 \,\mu\text{g/kg}$ body weight CCK induced the typical laboratory and morphological changes of acute pancreatitis. In group CC, the pw/bw $(3.24 \pm 0.13 \,\text{mg/g})$ and the serum amylase activity $(9690 \pm 1114 \,\text{U/l})$ were significantly decreased vs group \varnothing CC $(3.69 \pm 0.15 \,\text{mg/g})$ and $23\,400 \pm 4625 \,\text{U/l}$, respectively) (figure 5). In group HC, the pw/bw $(4.0 \pm 0.15 \,\text{mg/g})$ and the serum amylase activity $(23\,330 \pm 1412 \,\text{U/l})$ were significantly decreased vs group \varnothing HC $(4.65 \pm 0.29 \,\text{mg/g})$ and $30\,063 \pm 1676 \,\text{U/l}$, respectively) (figure 5).

3.4. Pancreatic contents of DNA, protein, amylase, trypsinogen and lipase

In group CC, the pancreatic contents of protein $(56.3 \pm 7.6 \,\mathrm{mg/pancreas})$ and DNA $(2.18 \pm 0.28 \,\mathrm{mg/pancreas})$ were significantly decreased vs group \varnothing CC $(84.0 \pm 5.16 \,\mathrm{mg})$ pancreas and $3.02 \pm 0.21 \,\mathrm{mg/pancreas}$, respectively) (figures 6(a) and (b)). The pancreatic contents of amylase, lipase and trypsinogen were significantly decreased in group CC $(1008 \pm 216 \,\mathrm{IU/pancreas}, 169.1 \pm 8.4 \,\mathrm{IU/pancreas})$ and $3.16 \pm 0.60 \,\mathrm{IU/pancreas}$, respectively) vs group \varnothing CC $(3612 \pm 1007 \,\mathrm{IU/pancreas}, 198.0 \pm 15.1 \,\mathrm{IU/pancreas})$ and $5.52 \pm 0.67 \,\mathrm{IU/pancreas}$, respectively) (figures 6(c) and (d)). No significant change was detected in the pancreatic DNA content in group HC $(2.47 \pm 0.42 \,\mathrm{mg/pancreas})$ vs group \varnothing HC $(2.02 \pm 0.12 \,\mathrm{mg/pancreas})$ (figure 6(b)). The pancreatic contents of protein, amylase, lipase and trypsinogen were significantly decreased in group HC $(98.9 \pm 4.2 \,\mathrm{mg/pancreas})$, $6464 \pm 519 \,\mathrm{IU/pancreas}$, $209.6 \pm 26.3 \,\mathrm{IU/pancreas}$ and $2.09 \pm 0.50 \,\mathrm{IU/pancreas}$

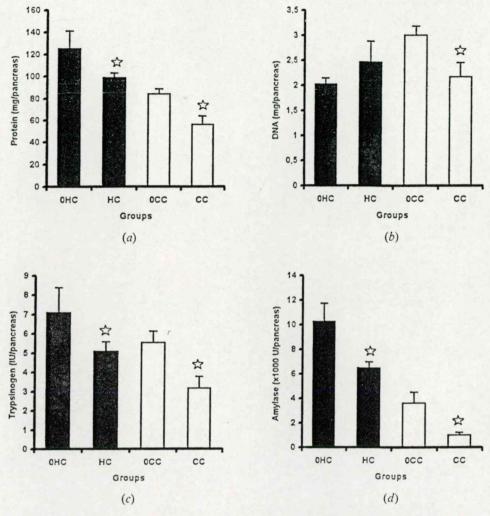


Figure 6. Pancreatic contents of (a) protein, (b) DNA. (c) trypsinogen, and (d) amylase in groups \emptyset HC, HC, \emptyset CC and CC. Groups were treated as indicated in figure 1. Data are means \pm SEM for six animals. * Significant difference (p < 0.05) vs the respective control group.

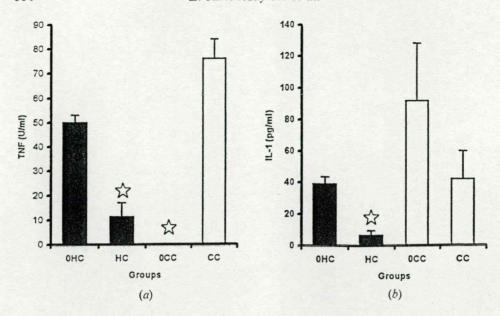
pancreas, respectively) vs group \varnothing HC (124.9 \pm 16.3 mg/pancreas, $10\,244 \pm 1470\,\text{IU/pancreas}$, $343.3 \pm 30.4\,\text{IU/pancreas}$ and $7.08 \pm 1.30\,\text{IU/pancreas}$, respectively) (figures 6(a), (c) and (d)).

3.5. Serum cytokine levels

In group HC, the serum levels of TNF- α (11.3 \pm 5.7 U/ml), IL-1 (6.6 \pm 3.0 pg/ml) and IL-6 (18.8 \pm 10.4 pg/ml) were all significantly decreased vs the corresponding values in group \varnothing HC (50.0 \pm 3.0 U/ml, 38.9 \pm 4.6 pg/ml, and 50.0 \pm 1.0 pg/ml, respectively) (figure 7). In group CC, the serum TNF- α (76.0 \pm 8.0 U/ml) level was significantly elevated vs group \varnothing CC (not detected) (figure 7(a)). No significant changes were observed in the serum IL-1 and IL-6 levels in group CC



Z. Rakonczay Jr. et al.



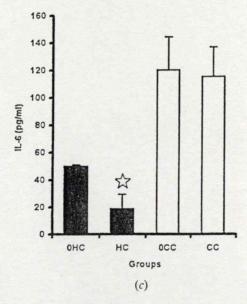


Figure 7. Serum (a) TNF- α , (b) IL-1, and (c) IL-6 levels in groups \varnothing HC, HC, \varnothing CC and CC. Groups were treated as indicated in figure 1. Means \pm SEM for six animals are shown. * Significant difference (p < 0.05) vs the respective control group.

 $(42.0 \pm 17.9 \text{ pg/ml})$ and $115.0 \pm 21.8 \text{ pg/ml}$, respectively) vs group \varnothing CC $(92.0 \pm 36.3 \text{ pg/ml})$ and $120.0 \pm 24.2 \text{ pg/ml}$, respectively) (figures 7(b) and (c)).

3.6. Light microscopy

In group CC the total damage (3.71 \pm 0.53 points) was significantly decreased vs group \varnothing CC (5.07 \pm 0.45 points) (figure 8). No significant alteration was observed in

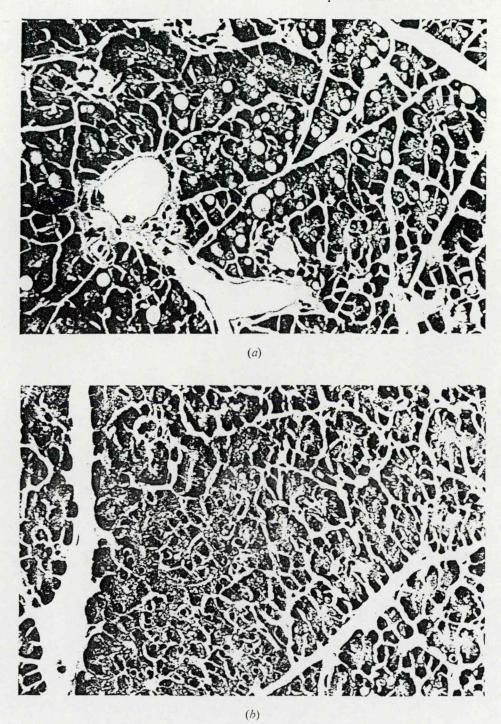


Figure 8. CWI pretreatment protects against CCK-induced pancreatitis. The pancreata from rats either (a) not exposed (Group ØCC) or (b) exposed to CWI (Group CC) 2 h after the last of three s.c. injections of 75 μg/kg body weight of CCK. Pretreatment with CWI (Group CC) greatly reduced the CCK-induced morphological alterations (hematoxylin and eosin, original magnification 400×).

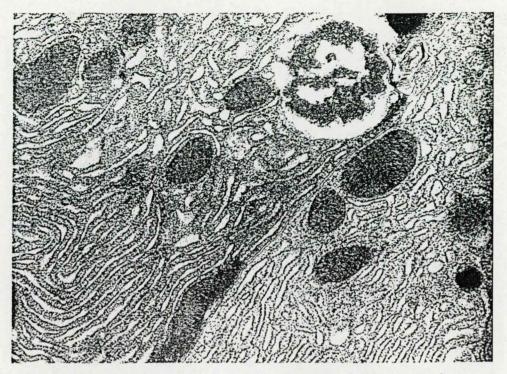


Figure 9. Transmission electron micrograph of the pancreas from a rat 2h after the last of three s.c. injections of 75 μg/kg body weight of CCK (Group HC). Acinar cells exhibit tightly packed rough endoplasmic reticulum corresponding to the areas of basophilic lamellation of the cytoplasm of the cells (original magnification 4600×).

the total damage between groups HC (5.85 ± 0.87 points) and \varnothing HC (6.63 ± 0.82 points). The point values for each of the scored parameters are shown in table 1.

3.7. Electron microscopy

An electron microscopic study was performed to evaluate the cause of the basophilic lamellation of the cytoplasm of the acinar cells. Figure 9 shows that this was due to tightly packed rough endoplasmic reticulum.

4. Discussion

The members of the major cytoprotective HSPs are constitutively expressed or can be induced in the pancreas⁴. The induction of HSPs are well known to protect the pancreas against stress⁷⁻¹⁰. The study was designed to investigate the dynamics of HSP induction (HSP60 and HSP72) in response to CWI and HWI, and the potential effects of HSP preinduction on pro-inflammatory cytokine production in CCK-induced acute pancreatitis in rats.

In agreement with the findings of Otaka *et al.*⁹, the results demonstrate that CWI specifically induces HSP60, while HWI increases the expression of HSP72 in rats. It was found that the levels of HSP60 remained significantly elevated for 9 h after CWI. This is in accordance with the similar findings of Lee *et al.*⁷ The quantity of HSP72 was significantly increased at 3 h after HWI, and remained elevated until 12 h. Otaka *et al.*⁹ used conscious rats in their experiments and subjected them to a 20-min 42°C

HWI treatment. They also showed a marked elevation of HSP72 synthesis after the HWI treatment, but found the peak of HSP72 expression at 6 h. which could be due to the differences in the experimental protocols.

Pancreatitis was induced near the peak of HSP expression by injecting high doses of CCK subcutaneously. The administration of CCK resulted in the typical laboratory (hyperamylasemia) and morphological changes (interstitial oedema, leukocyte infiltration and acinar cell injury) of acute pancreatitis 2 h after the last CCK injection in rats.

Although HSPs have been implicated as mediators of pancreatic protection, the precise mechanism of their cytoprotective effects remains unknown. The observed protective effects of HSPs are most probably due to their chaperoning activities³. The HSPs might also attenuate cellular damage by increasing resistance of the cell to apoptosis^{21,22} or necrosis³, preventing intracellular trypsinogen activation^{2,3} and/or decreasing pro-inflammatory cytokine levels²⁴. Our findings support these possibilities. It is well known that the pro-inflammatory cytokine levels increase during CCK-induced pancreatitis25. Decreased cytokine levels were demonstrated after HWI pretreatment in this acute pancreatitis model. Unexpectedly, CWI pretreatment paradoxically increased the serum TNF- α level in CCK-induced pancreatitis (CWI in itself does not have this effect; unpublished data). In this case, one can speculate that the increased level of this cytokine originates extrapancreatically (mainly from activated macrophages), since the severity of pancreatitis was decreased by CWI pretreatment. However, the circulating levels of TNF-α are not a reliable indicator of the disease severity, since the liver rapidly clears TNF-α before it reaches the general circulation²⁶. CWI pretreatment did not influence the serum IL-1 and IL-6 levels in this model of acute pacreatitis (the serum IL-6 levels even increased after CWI without pancreatitis induction; unpublished data).

It was found that both CWI and HWI pretreatment ameliorated most of the examined laboratory parameters of CCK-induced pancreatitis. Moreover, CWI preconditioning significantly improved the morphological picture of the pancreatitis. HWI pretreatment did not influence the histological parameters of the disease.

Previously reported data concerning the protective role of different HSPs against cerulein-induced pancreatitis are conflicting. Wagner et al. demonstrated that the expression of HSP70 induced by hyperthermia (with a heat pad and lamp, the core body temperature of the animals was elevated to 42°C and maintained there for 20 min) correlated best with the time course and degree of protection against cerulein-induced pancreatitis. In contrast with these data, Otaka et al.9 found that the specific preinduction of HSP72 (by immersing the rats in a 42.5°C water bath for 20 min) had no preventive effect against cerulein-induced pancreatitis, whereas HSP60 (induced by CWI) did. The beneficial effect of CWI pretreatment and possibly HSP60 against cerulein-induced pancreatitis was also reported by Lee et al. In fact, the studies confirm that HSP60 might indeed play a role in the protection (although not through the reduction of pro-inflammatory cytokine levels). In the experiments of Otaka et al.7 and Wagner et al.10, heating the animals did not or just slightly increased the expression of HSP60. Therefore, the possible protective effect of HSP60 could not be excluded by these studies, while the role of HSP72 remained questionable. A possible explanation for the discrepancy between the two types of hyperthermia pretreatment might have been the different stress models used. It was considered that the lack of protection against CCK-induced pancreatitis in the case of HWI pretreatment by Otaka et al.⁹ was probably due to the inadequate

duration of restraint stress and or the increase of the core body temperature of the rats immersed in the hot-water bath. Therefore, the HSP72 expression did not reach a high enough level to protect the pancreas from acute pancreatitis. In the present study, the duration of the HWI pretreatment was longer than that applied by Otaka et al., because it was hypothesized that the experimental set-up would result in a higher core body temperature and consequently a higher HSP72 synthesis. The results suggest that, besides HSP60, a higher level of HSP72 might also play an important part in protecting the pancreas against CCK-induced damage (at least in part by reducing pro-inflammatory cytokine levels). One must note that HWI pretreatment and possibly even the higher level of HSP72 were not sufficient to decrease the severity of the morphological picture of the disease. This might be due to the different type of pre-conditioning used in these experiments, or the inadequate amount of HSP72 to produce complete protection.

Apart from the main goal, an electron microscopic study was carried out to analyse the basophilic lamellation of the cytoplasm of the acinar cells (accumulation of a degradation product, or something else) in CCK-induced acute pancreatitis. The term 'basophilic lamellation' was actually coined by the pathologist, who observed this phenomenon in the light microscopic sections of the pancreas as a peculiar concentric, basophilic lamellation of the cytoplasm of acinar cells. Electron microscopy revealed that the phenomenon of lamellation corresponded to a tightly packed rough endoplasmic reticulum. This is most probably a compensatory mechanism of the acinar cells to produce proteins and replace damaged structures, so the extent of the change was graded. The development of the changes is beyond the study of this paper, but it's a profitable area for future work.

In conclusion, it was shown that HWI specifically induced the synthesis of HSP72, while CWI specifically elevated the level of HSP60. It was demonstrated that HWI pretreatment, and possibly HSP72, reduces the pro-inflammatory cytokine production in CCK-induced pancreatitis. The findings suggest the possible roles of both HSP72 and HSP60 in the protection against CCK-induced pancreatic damage. A decisive proof of the cytoprotective effect of these HSPs in this acute pancreatitis model would require further studies, in which one would specifically block the expression or function of these proteins.

Acknowledgements

We are grateful to Dr E. Kovács for her excellent advice on Western blotting. The authors express their gratitude to Dr I. Kurucz for providing the HSP72 antibody. This work was supported by National Research Fund grant OTKA No. T029697.

References

- Lampel M, Kern HF. Acute interstitial pancreatitis in rats induced by excessive doses of a pancreatic secretagogue. Virchows Arch 1977; 373: 97-113.
- 2. Lindquist S. The heat-shock response. Annu Rev Biochem 1986; 55: 1151-91.
- 3. Welch WJ. Mammalian stress response: cell physiology, structure function of stress proteins, and implications for medicine and disease. *Physiol Rev* 1992; 72: 1063-81.
- Schafer C, Williams JA. Stress kinases and heat shock proteins in the pancreas: possible roles in normal function and disease. J Gastroenterol 2000; 35: 1-9.
 Hutter MM, Sievers RE, Barbosa V, Wolfe CL. Heat shock protein induction in rat
- Hutter MM, Sievers RE, Barbosa V, Wolfe CL. Heat shock protein induction in rat hearts. A direct correlation between the amount of heat-shock protein induced and degree of myocardial protection. Circulation 1994; 89: 355-60.

- 6. Marber MS. Mestril R. Chi SH, Sayen MR, Yellon DM, Dillmann WH. Overexpression of the rat inducible 70 kD heat stress protein in a transgenic mouse increases the resistance of the heart to ischemic injury. J Clin Invest 1995; 95: 1446-56.
- 7. Lee HS. Bhagat L. Frossard JL, Hietaranta A, Singh VP, Steer ML. Saluja AK. Water immersion stress induces heat shock protein 60 expression and protects against pancreatitis in rats. *Gustroenterol* 2000; 119: 220-9.
- 8. Otaka M. Itoh H. Kuwabara T, Zeniya A, Fujimori S, Otani S, Tashima Y. Masamune O. Induction of heat shock protein and prevention of cerulein-induced pancreatitis by water-immersion stress in rats. *Int J Biochem* 1994; 26: 805–11.
- Otaka M, Okuyama A. Otani S, Jin M, Okayama A, Itoh S, Iwabuchi A. Sasahara H. Itoh H, Tashima Y, Komatsu M, Masamune O. Differential induction of HSP60 and HSP72 by different stress situations in rats. Dig Dis Sci 1997; 42: 1473-9.
- Wagner AC, Weber H. Jonas L, Nizze H, Strowski M, Fiedler F, Printz H, Steffen H, Göke B. Hyperthermia induces heat shock protein expression and protection against cerulein-induced pancreatitis in rats. Gastroenterol 1996; 111: 1333-42.
- Bradford MM. A refined and sensitive method for the quantitation of microgram quantities of protein utilizing the principle of protein binding. Anal Biochem 1976; 72: 248-54.
- 12. Laemmli UK. Cleavage of structural proteins during the assembly of the head of bacteriophage T4. Nature 1970; 227: 680-5.
- Kurucz I, Tombor B. Prechl J, Erdo F, Hegedus E, Nagy Z, Vitai M, Koranyi L. Laszlo L. Ultastructural localization of HSP-72 examined with a new polyclonal antibody raised against the truncated variable domain of the heat shock protein. Cell Stress Chaperones 1999; 4: 139-52.
- 14. Ceska M, Birath K. Brown B. A new and rapid method for the clinical determination of alpha-amylase activities in human serum and urine. Clin Chim Acta 1969; 26: 437-44.
- Nagy I, Pap A. Varro V. Time-course of changes in pancreatic size and enzyme composition in rats during starvation. Int J Pancreatol 1989; 5: 35-45.
- Schneider WC. Determination of nucleic acids in tissues by pentose analysis. Meth Enzymol 1957; 3: 680-4.
- Giles KW, Myers A. An improved diphenylamine method for the estimation of deoxyribonucleic acid. Nature (UK) 1965; 206: 93.
- 18. Goa J. Micro biuret method for protein determination; determination of total protein in cerebrospinal fluid. Scand J Clin. Lab Invest 1953; 5: 218-22.
- Espevik T, Niessen-Meyer JA. A highly sensitive cell line WEHI 164 for measuring cytotoxic factor/tumor necrosis factor. J Immunol Methods 1986; 95: 99-105.
- 20. Arden LA, de Groot ER, Shaap OL. Production of hybridoma growth factor by human monocytes. Eur J Immunol 1987; 17: 1411-6.
- 21. Jaattela M. Heat shock proteins as cellular lifeguards. Ann Med 1999; 31: 261-71.
- 22. Samali A, Gotter TG. Heat shock proteins increase resistance to apoptosis. Exp Cell Res 1996; 223: 163-70.
- 23. Bhagat L, Singh VP. Hietaranta AJ. Agrawal S, Steer ML, Saluja AK. Heat shock protein 70 prevents secretagouge-induced cell injury in the pancreas by preventing intracellular trypsinogen activation. *J Clin Invest* 2000; 106: 81-9.
- 24. Hall TJ. Role of HSP70 in cytokine production. Experientia 1994; 50: 1048-53.
- Takacs T, Farkas Jr G, Czako L, Jarmay K, Mandi Y, Lonovics J. Time-course changes in serum cytokine levels in two experimental acute pancreatitis models in rats. Res Exp. Med 1996: 196: 153-61.
- Bhatia M, Brady M. Shokuhi S, Christmas S, Neoptolemos JP, Slavin J. Inflammatory mediators in acute pancreatitis. J Pathol 2000; 190: 117-25.

II.

The Effects of Hypo- and Hyperthermic Pretreatment on Sodium Taurocholate-Induced Acute Pancreatitis in Rats

Zoltán Rakonczay Jr., Tamás Takács, *Béla Iványi, †Yvette Mándi, ‡Gábor Pápai, ‡Imre Boros, §Ilona Sz. Varga, Krisztina Jost, and János Lonovics

First Department of Medicine, *Department of Pathology, †Department of Microbiology, §Biological Isotope Laboratory,
Department of Clinical Chemistry; ‡Hungarian Academy of Sciences, Biological Research Center, Institute of Biochemistry,
Szeged, Hungary

Introduction: Heat shock proteins (HSPs) have indispensable functions in the synthesis, degradation, folding, transport, and translocation of intracellular proteins. HSPs are proteins that help cells to survive stress conditions by repairing damaged proteins.

Aim: To investigate the potential effects of HSP preinduction by cold-water (CWI) or hot-water immersion (HWI) on sodium taurocholate (TC)-induced acute pancreatitis in rats.

Methodology: TC was injected into the common biliopancreatic duct of the animals at the peak level of HSP synthesis, as determined by Western blot analysis. The rats were killed by exsanguination through the abdominal aorta 6 hours after the TC injection. The serum amylase activity, the IL-1, IL-6 and TNF-α levels, the pancreatic weight/body weight ratio, and the

pancreatic contents of DNA, protein, amylase, lipase, and trypsinogen were measured, and a biopsy for histology was taken.

Results: HWI significantly elevated HSP72 expression, whereas CWI significantly increased HSP60 expression. It was demonstrated that CWI pretreatment ameliorated the pancreatic edema and the serum amylase level increase, whereas the morphologic damage was more severe in this form of acute pancreatitis. HWI pretreatment did not have any effects on the measured parameters in TC-induced pancreatitis.

Conclusions: The findings suggest a possible role of HSP60, but not HSP72, in the slight protection in the early phase of this necrohemorrhagic pancreatitis model.

Key Words: Heat shock proteins—HSP72—HSP60—Water immersion—Sodium taurocholate—Pancreatitis.

The heat shock proteins (HSPs) are a group of highly conserved proteins that are expressed constitutively and at elevated levels on the exposure of cells to a variety of stress conditions in every organ, including the pancreas (1–3). HSPs not only help cells to survive stress conditions by repairing damaged proteins, but are also involved in the synthesis, degradation, folding, transport, and translocation of proteins (1–3). HSPs are classified according to their molecular mass (e.g., HSP60 and HSP72), their intracellular location, and their functions (1,2). HSP60 is primarily a mitochondrial protein, but it also can be found in the pancreatic zymogen granules (4). The HSP70 family members include the highly

stress-inducible HSP72 and the constitutively expressed HSP73 in the cytoplasm, the mitochondrial HSP75, and GRP78 (glucose-regulated protein) in the endoplasmic reticulum (5).

Cells subjected to hypothermia or hyperthermia respond by synthesizing HSPs. The induction of the heat shock response enhances the ability of the cells to overcome the effects of a further stress (6,7). It has been demonstrated that the preinduction of HSP expression has a protective effect against cerulein-induced pancreatitis in rats or against choline-deficient ethionine-supplemented diet model pancreatitis in mice (8–12). The cytoprotective effects of the HSPs on other acute pancreatitis models have not been investigated. Sodium taurocholate (TC) injected into the common biliopancreatic duct of the rat is known to induce acute necrohemorrhagic pancreatitis, characterized by hyperamylasemia, interstitial edema, intrapancreatic inflammation, hemorrhages, and acinar cell injury (13).

Manuscript received November 21, 2000: revised manuscript accepted March 20, 2001.

Address correspondence and reprint requests to Dr. Zoltán Rakonczay, First Dept. of Medicine, University of Szeged, H-6701 Szeged, P.O. Box: 469, Hungary. E-mail: raz@in1st.szote.u-szeged.hu

The aim of the current study was to investigate the potential effects of HSP preinduction by cold-water (CWI) and hot-water immersion (HWI) on TC-induced acute pancreatitis in rats.

METHODS

Experimental protocol

Animals

Male Wistar rats weighing 300–350 g were used. The animals were kept at a constant room temperature of 25°C with a 12-hour light–dark cycle and were allowed free access to water and standard laboratory chow (Biofarm, Zagyvaszántó, Hungary). The experiments performed in this study were approved by the Animal Care Committee of the University. The rats were fasted for 12 hours before the beginning of the experiments. In every group, the rats were anesthetized with pentobarbital (PB; 44 mg/kg, i.p.) at the starting point of the experiment (t₀).

Cold water immersion and hot water immersion stress

Water immersion stress was performed according to Otaka et al. (9) with some modifications. In group C (CWI; n=24), the rats were immersed vertically in a 23°C water bath to the depth of the xiphoid process for 6 hours. When the animals woke up from the anesthesia, they were immediately reanesthetized with 22 mg/kg PB i.p. In group H (HWI: n=24), the rats were immersed vertically in a 37°C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42°C (during 55 minutes) and maintained there for 20 minutes (total, 1 hour 15 min) (Fig. 1A,B).

To evaluate the expressions of HSP60 and HSP72 after the CWI or HWI stress, four rats were killed at each time point before (t_0) , immediately after (0), or 3, 6, 9, or 12 hours after the end of the immersion (Fig. 1A, B). The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, and frozen at -80° C until processing.

TC-induced pancreatitis

Acute pancreatitis was induced near the peak of HSP synthesis by injecting $100 \mu L/100 g$ body weight 3% TC into the common biliopancreatic duct under steady manual pressure during a period of 30 seconds as described by Aho et al. (13). All injections were performed by the same investigator to limit technical differences. In group CT (CWI + TC; n = 6), the rats received the TC immediately after the CWI. In group θ CT (No CWI + TC; n = 6), the animals were kept at room temperature and were injected with TC at $t_0 + 6$ hours (Fig. 1C). In group HT (HWI + TC; n = 6), the rats received TC as mentioned above, following a 6-hour recovery period

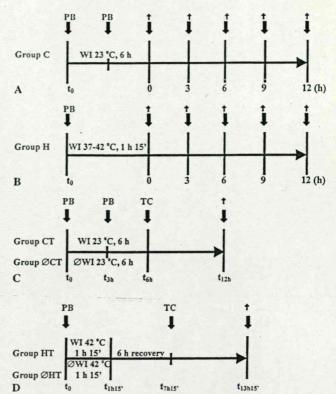


FIG. 1. Experimental protocol. In every group, the rats were anesthetized with 44 mg/kg body weight pentobarbital (PB) intraperitoneally (i.p.) at the starting point of the experiment (t₀). (A) Group C: the rats were immersed vertically in a 23°C cold water bath for 6 hours. When the animals woke up from the anesthesia, they were immediately reanesthetized with 22 mg/kg PB i.p. (B) Group H: the rats were immersed vertically in a 37°C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42°C and maintained there for 20 minutes (total 1 hour 15 minutes). In groups C and H, the rats were killed before (to), immediately after (0), or 3, 6, 9, or 12 hours after the end of the immersion. (C) Group CT: 100 µl/100 g body weight 3% sodium taurocholate (TC) was injected into the common biliopancreatic duct under steady manual pressure during a period of 30 seconds as described by Aho et al. (13) immediately after the cold-water immersion (CWI). Group θ CT: the animals were kept at room temperature and were injected with TC at t₀ + 6 hours. (D) Group HT: the rats received TC as mentioned above, following a 6-hour recovery period after the hot-water immersion (HWI). Group θHT: the rodents were given TC at t_0 + 7 hours 15 minutes. In groups CT, θ CT, HT and θ HT, the animals were killed 6 hours after the TC injection.

after the HWI. In group θ HT (No HWI + TC; n=6), the rodents were given TC at t_o+7 hours 15 minutes (Fig 1D). The animals were killed by exsanguination through the abdominal aorta 6 hours after the TC injection. The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, weighed, and frozen at -80° C until use.

Production of HSP60 antibody

Antibody to HSP60 was produced in rabbit by an intramuscular injection of 1 mg of protein emulsified in Freund's complete adjuvant. Booster shots were given three times in Freund's incomplete adjuvant in a similar nanner at 2-week intervals. The rabbit was bled 1 week after the last injection. The antibody was purified by affinity chromatography on a protein A Sepharose column.

Vestern blotting

The pancreas was homogenized in a buffer containing 0 mM HEPES, pH 7.9, 1.5 mM MgCl₂, 420 mM NaCl, 0.5 mM DTT, 0.2 mM EDTA, and 0.5 mM PMSF, using in Ultra-Turrax homogenizer for 2 minutes. The homognates were centrifuged at 20,000g for 30 minutes. The upernatants were collected, and the protein concentraions were measured by the method of Bradford (14). wenty micrograms of protein was loaded per lane. Samples were electrophoresed on an 8% sodium dodecyl ulfate-polyacrylamide gel according to the method of aemmli (15) and transferred to nitrocellulose memrane for 2.5 hours at 30 V. Membranes were blocked in % nonfat dry milk for 1 hour and incubated with rabbit nti-HSP60 (1:60,000 dilution) or anti-HSP72 (1:5,000 ilution; a generous gift from István Kurucz, Biorex aboratories, Veszprém, Hungary, that has been characerized previously (16)) antibody for an additional 1 hour t room temperature. The immunoreactive protein was isualized by enhanced chemiluminescence using a orseradish peroxidase-coupled anti-rabbit immunogloblin at 1:15,000 dilution (Dako, Denmark). The densities f the bands were quantitated by using an A.A.B. Image analysis Program (Advanced American Biotechnology, ullerton, CA, U.S.A.). The relative density was calcuated as density at each time point/density before WI ress (t_o).

ssays

erum amylase activity, and serum wtokine concentrations

All blood samples were centrifuged at 2,500g for 30 sinutes. The serum levels of amylase were determined y a colorimetric kinetic method (Dialab, Vienna, Ausia). TNF-α levels were titrated in a bioassay on the /EHI-164 cell line (17). IL-6 concentrations were measured by their proliferative action on the IL-6-dependent souse hybridoma cell line B-9 (18). The activities were alibrated against recombinant TNF (Genzyme, Camridge, UK) and recombinant IL-6 (Sigma-Aldrich, Much, Germany). IL-1β concentrations were determined ith an ELISA kit (R and D Systems, Minneapolis, MN, .S.A.) according to the manufacturer's instructions.

ancreatic contents of amylase, trypsinogen, lipase, NA and protein

The pancreas was homogenized in nine volumes of e-cold buffer containing 0.02 M Tris-HCl, pH 7.8, 0.15

M NaCl, and 0.1% Triton X-100. Enzyme measurements were carried out on the supernatant fractions of the homogenates after centrifugation at 20,000g for 30 minutes. Pancreatic amylase activities were determined as described above. Trypsinogen was activated after a 200fold dilution of the homogenate with 0.02 U enterokinase/µg pancreatic protein (Sigma, St. Louis, MO, U.S.A.) in the enzyme buffer containing 80 mM Tris-HCl, pH 8.0, 25 mM CaCl₂, and 100 µg/mL bovine serum albumin for 120 minutes at 37°C (19). Lipase activities were measured by a pH-stat method (19). Samples for DNA determination were precipitated with ice-cold 0.8 M perchloric acid, washed in 5% trichloroacetic acid, and then hydrolyzed with 0.8 M perchloric acid at 90°C for 10 minutes (20). DNA was estimated photometrically with diphenylamine (20). The protein concentrations in the supernatant fractions of the homogenates were measured by the microbiuret method of Goa (21).

Histologic examination

Light microscopy

A 2-3 mm³ portion of the pancreas head was fixed in an 8% neutral formaldehyde solution and subsequently embedded in paraffin. Sections were cut at 4-µm thickness and stained with hematoxylin and eosin. The slides were coded and read by two independent observers who were blind to the experimental protocol. Grading of interstitial edema, hemorrhage, hyperemia, necrosis, leukocyte infiltration, and adherence and basophil lamellation of the cytoplasm of acinar cells was performed on 8 to 10 consecutive high-power fields on a scale of 0 to 3 or 0 to 4. The score for each graded parameter was averaged, and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together.

Statistical analysis

Results are expressed as means \pm SEM. Experiments were evaluated by using the Student's t test when the data consisted of two groups or by analysis of variance when three or more groups were compared. Values of p < 0.05 were accepted as significant.

RESULTS

Expression of pancreatic HSPs after CWI and HWI stress

HSP60 is constitutively expressed in the pancreas, and the level of its expression increases significantly during CWI. The maximal amount of HSP60 (as compared with the unstressed control) was noted immediately after the immersion, and the levels remained significantly elevated during the next 9 hours (Fig. 2A). HWI did not have a significant effect on the expression of HSP60 (data not shown). HSP72 was present at very low levels in the control, but the expression was significantly increased at 3 hours after HWI and remained elevated until 12 hours (Fig. 2B). The levels of HSP72 after CWI did not differ significantly from the control (data not shown).

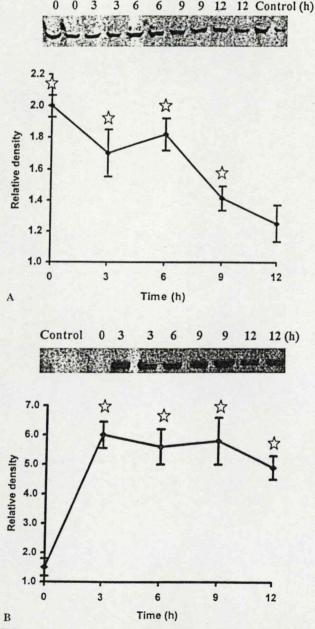


FIG. 2. Expression of pancreatic HSP60 after cold-water immersion (CWI) (A), and HSP72 after hot-water immersion (HWI) (B). Values are means \pm SEM for four animals at each time point. Significant difference (p < 0.05) versus the unstressed control group.

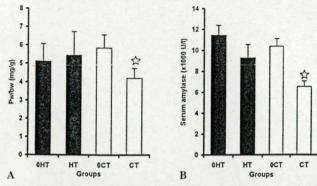


FIG. 3. (A) Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw) and (B) serum amylase levels in groups θ HT, HT, θ CT, and CT. Groups were treated as indicated in Fig. 1. Means \pm SEM for six animals are shown. Significant difference (p < 0.05) versus the respective control group.

Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw) and serum amylase activity

The administration of 3% TC (100 μ L/100 g body weight) induced the typical laboratory and morphologic changes of acute pancreatitis. In group CT, pw/bw (4.20 \pm 0.28 mg/g) and the serum amylase activity (6.523 \pm 536 U/L) were significantly decreased versus group θ CT (5.84 \pm 0.76 mg/g and 10,360 \pm 720 U/L, respectively; Fig. 3). In group HT, pw/bw (5.44 \pm 0.35 mg/g) and the serum amylase activity (9,262 \pm 1,287 U/L) were not significantly different compared with group θ HT (5.12 \pm 0.44 mg/g and 11,444 \pm 945 U/L, respectively: Fig. 3).

Pancreatic contents of DNA, protein, amylase, trypsinogen, and lipase

In group CT, the pancreatic contents of DNA (32.5 ± 5.2 µg/pancreas), protein (165.1 ± 18.5 mg/pancreas), amylase (10,469 \pm 2,443 U/pancreas), lipase (1.98 \pm 1.36 IU/pancreas), and trypsinogen (10.5 \pm 1.1 IU/pancreas) were not significantly different versus group θ CT (28.5 \pm 6.8 μ g/pancreas, 219.8 \pm 35.7 mg/pancreas, 14.071 \pm 2,893 U/pancreas, 2.95 ± 1.54 IU/pancreas, and $14.8 \pm$ 2.0 IU/pancreas, respectively; Fig. 4). No significant changes were detected in the pancreatic DNA, protein, amylase, trypsinogen and lipase contents in group HT $(29.0 \pm 4.9 \mu g/pancreas, 231.9 \pm 11.2 mg/pancreas,$ $16,307 \pm 2,342$ IU/pancreas, 15.9 ± 1.4 IU/pancreas and 3.5 ± 2.63 IU/pancreas, respectively) versus group θ HT $(26.4 \pm 2.9 \mu g/pancreas, 250.3 \pm 30.8 mg/pancreas,$ 16,513 ± 2,961 IU/pancreas, 16.6 ± 2.2 IU/pancreas and 2.38 ± 2.66 IU/pancreas, respectively; Fig. 4).

Serum cytokine levels

In group CT, the serum level of IL-6 (91.7 \pm 5.9 pg/mL) was significantly decreased versus that of group θ CT (175.0 \pm 19.8 pg/mL; Fig. 5C). In group CT, the serum TNF- α (66.7 \pm 11.8 U/mL) and IL-1 (101.7 \pm 14.8

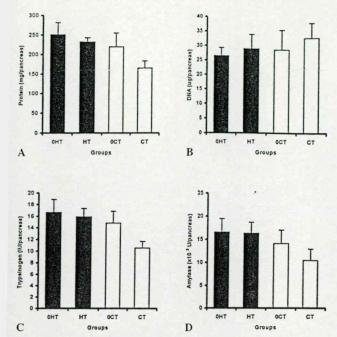


FIG. 4. Pancreatic contents of (A) protein, (B) DNA, (C) trypsinogen, and (D) amylase in groups θ HT, HT, θ CT, and CT. Groups were treated as indicated in Fig. 1. Data are means \pm SEM for six animals.

pg/mL) levels were not significantly different versus those of group θ CT (91.8 \pm 23.8 U/mL and 87.5 \pm 6.3 pg/mL, respectively; Fig. 5A, B). No significant changes were observed in the serum TNF- α , IL-1, and IL-6 levels in group HT (not detected, 184.7 \pm 84.1 pg/mL, and 8.2 \pm 4.6 pg/mL, respectively) versus those of group θ HT (not detected, 38.8 \pm 11.4 pg/mL and 4.0 \pm 4.0 pg/mL, respectively; Fig. 5).

Light microscopy

In group CT, the total damage $(8.01 \pm 0.29 \text{ points})$ was significantly elevated versus group θ CT $(6.02 \pm 0.83 \text{ points})$; Fig. 6). No significant alteration in the total damage was observed between groups HT $(8.15 \pm 0.71 \text{ points})$ and θ HT $(7.87 \pm 0.84 \text{ points})$. The point values for each of the scored parameters are shown in Table 1.

DISCUSSION

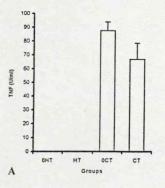
Cells subjected to a mild, sublethal stress events sufficient to increase the levels of HSPs are able to survive a subsequent more serious stress event (6). HSP preinduction is known to protect the pancreas from cerulein-induced pancreatitis or choline-deficient ethionine-supplemented diet model pancreatitis (8–12). Our study was designed to investigate the dynamics of HSP induction (HSP60 and HSP72) in response to CWI and HWI in the pancreas and the potential effects of HSP preinduc-

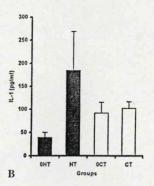
tion on TC-induced acute pancreatitis in rats. Pancreatitis was induced near the peak of HSP expression by injecting 3% TC into the common biliopancreatic duct.

In agreement with the findings of Otaka et al. (9), our results demonstrate that CWI specifically induces HSP60, whereas HWI increases the expression of HSP72 in rats. Otaka et al. (9) did not check the dynamics of HSP60 expression after CWI. We found that the levels of HSP60 remained significantly elevated for 9 hours after CWI. This is in accordance with the similar findings of Lee et al. (11). The quantity of HSP72 was significantly increased at 3 hours (six times the control level) after HWI and remained elevated until 12 hours. Otaka et al. (9) showed that the peak (three times the control level) in the HSP72 expression was at 6 hours, which could be because the duration of the hyperthermia was shorter in their experiments.

The current study demonstrated that the administration of TC results in the typical laboratory (hyperamylasemia) and morphologic changes (interstitial edema, leukocyte infiltration, hemorrhage, and acinar cell injury) of acute pancreatitis 6 hours after the TC injection in rats.

We found that CWI pretreatment and possibly HSP60 ameliorated the pancreatic edema and the serum amylase level increase in TC-induced pancreatitis 6 hours after





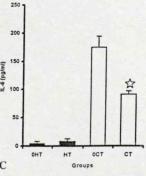
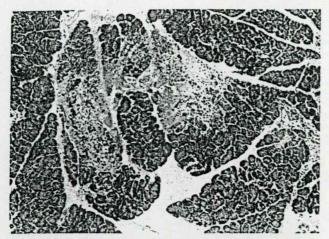


FIG. 5. Serum (A) TNF- α , (B) IL-1 and (C) IL-6 levels in groups θ HT, HT, θ CT, and CT. Groups were treated as indicated in Fig. 1. Means \pm SEM for six animals are shown. *Significant difference (p < 0.05) versus the respective control group.



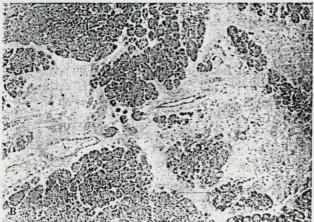


FIG. 6. Histology of the pancreata of rats either not exposed (A, Group θ CT) or exposed to cold-water immersion (B, Group CT) 6 hours after the sodium taurocholate injection. Pretreatment with coldwater immersion (Group CT) significantly increased the TC-induced morphologic damage (hematoxylin and eosin, original magnification ×100).

the induction of the disease. Unexpectedly, CWI preconditioning significantly worsened the morphologic picture of the pancreatitis. This might be a result of the microcirculatory changes caused by CWI (23), which is sup-

ported by the fact that the animals in group CT exhibited a greater vascular involvement (hyperemia and hemorrhage) than did those in the control. It is also plausible that, besides or instead of HSP60, hypothermia itself has a protective effect on the pancreas. To investigate this possibility, in a separate set of experiments we increased the body temperature of the rodents to 37°C during a 2.5-hour period after the CWI (results not demonstrated in the report), in the belief that this would not affect the quantity of HSP60. Unfortunately, the reheating process decreased the level of this protein to the basal value. Nevertheless, the reheating abolished the protective effect seen in pw/bw and the serum amylase level, but improved the morphologic parameters (histology) to an insignificant difference as compared with the control. HWI pretreatment did not have any effect on the measured parameters of this severe acute necrohemorrhagic pancreatitis.

Although HSPs have been implicated as mediators of pancreatic protection, the precise mechanism of their cytoprotective effects remains unknown. We could observe only minor protective effects in the early phase of the TC-induced pancreatitis model. These are most probably because of their chaperoning activities (1,2). The HSPs might also attenuate cellular damage by decreasing proinflammatory cytokine levels (24) or by preventing intracellular trypsinogen activation (11,25). Our findings support some of these possibilities. It is well known that the pro-inflammatory cytokine levels increase during TC-induced pancreatitis (26). We detected a decreased serum IL-6 level after CWI pretreatment in this acute pancreatitis model. HWI pretreatment did not influence the serum cytokine levels in TC-induced pancreatitis.

It should be emphasized that heat shock (hot or cold) results in a number of stress-induced responses, e.g., metabolic alterations and the synthesis of a variety of proteins besides HSP60 and HSP72, any one of which might have an additional protective role in the prevention

TABLE 1. Effects of cold- and hot-water immersion pretreatment on the histologic parameters in sodium taurocholate-induced acute pancreatitis

The state of the s					
	Group θHT	Group HT	Group θCT	Group CT	
IS edema	2.45 ± 0.22	2.47 ± 0.13	2.27 ± 0.20	1.80 ± 0.15^a	
Hemorrhage	0.32 ± 0.14	0.35 ± 0.12	0.09 ± 0.08	0.42 ± 0.13^a	
Necrosis (0-4)	0.50 ± 0.21	0.50 ± 0.18	0.29 ± 0.16	0.60 ± 0.17	
Leukocyte infiltration	2.07 ± 0.21	1.90 ± 0.17	1.09 ± 0.39	1.05 ± 0.22	
Leukocyte adherence	0.73 ± 0.13	0.77 ± 0.11	0.57 ± 0.21	0.42 ± 0.17	
Basophil lamellation	0.62 ± 0.24	0.43 ± 0.08	0.54 ± 0.08	1.06 ± 0.20^a	
Hyperemia	1.27 ± 0.22	1.33 ± 0.25	1.04 ± 0.15	1.98 ± 0.05^a	
Total damage	7.87 ± 0.84	8.15 ± 0.71	6.02 ± 0.82	7.71 ± 0.29^a	

Groups were treated as indicated in Fig. 1. Data are mean \pm SEM for six animals, "p < 0.05 versus respective control group.

of a subsequent stress such as pancreatitis. For example, other HSPs and antioxidant enzymes can also take part in the protective effect (27).

In conclusion, in accordance with previous investigators, we showed that HWI specifically induced the synthesis of HSP72, whereas CWI specifically elevated the level of HSP60 in the pancreas. We demonstrated that CWI pretreatment exerts minor protective effects in the early stages of TC-induced pancreatitis. Our findings suggest the possible role of HSP60 in the protection against TC-induced pancreatic damage. A decisive proof of the cytoprotective effect of HSP60 in this acute pancreatitis model would require further studies, in which the expression or function of this protein is specifically blocked. No specific inhibitor of HSP production or function has as yet been developed, however, and no knockout animal model exists.

Acknowledgments: The authors thank Dr. E. Kovács for her excellent advice on Western blotting. The authors express their gratitude to Dr. I. Kurucz for providing the HSP72 antibody. This work was supported by National Research Fund grant OTKA No. T029697.

REFERENCES

- Lindquist S. The heat-shock response. Annu Rev Biochem 1986; 55:1151-91.
- Welch WJ. Mammalian stress response: cell physiology, structure/function of stress proteins, and implications for medicine and disease. *Physiol Rev* 1992;72:1063-81.
- Schafer C, Williams JA. Stress kinases and heat shock proteins in the pancreas: possible roles in normal function and disease. J Gastroenterol 2000;35:1-9.
- Cechetto JD, Soltys BJ, Gupta RS. Localisation of mitochondrial 60-kD heat shock chaperonin protein (HSP60) in pituitary growth hormone secretory granules and pancreatic zymogen granules. J Histochem Cytochem 2000;48:45-56.
- Kiang JG, Tsokos GC. Heat shock protein 70 kD: molecular biology, biochemistry, and physiology. Pharmacol Ther 1998;80: 183-201.
- Hutter MM, Sievers RE, Barbosa V, et al. Heat shock protein induction in rat hearts. A direct correlation between the amount of heat-shock protein induced and degree of myocardial protection. Circulation 1994;89:355-60.
- Marber MS, Mestril R, Chi SH, et al. Overexpression of the rat inducible 70 kD heat stress protein in a transgenic mouse increases the resistance of the heart to ischemic injury. J Clin Invest 1995; 95:1446-56.
- 8. Wagner AC, Weber H, Jonas L, et al. Hyperthermia induces heat

- shock protein expression and protection against cerulein-induced pancreatitis in rats. *Gastroenterology* 1996;111:1333-42.
- Otaka M, Okuyama A, Otani S, et al. Differential induction of HSP60 and HSP72 by different stress situations in rats. *Dig Dis Sci* 1997;42:1473-9.
- Otaka M, Itoh H, Kuwabara T, et al. Induction of heat shock protein and prevention of cerulein-induced pancreatitis by waterimmersion stress in rats. Int J Biochem 1994;26:805-11.
- Lee HS, Bhagat L, Frossard JL, et al. Water immersion stress induces heat shock protein 60 expression and protects against pancreatitis in rats. Gastroenterology 2000;119:220-9.
- Grise K, Kim F, McFadden D. Hyperthermia induces heat-shock protein expression, reduces pancreatic injury, and improves survival in necrotizing pancreatitis. *Pancreas* 2000;21:120-5.
- Aho HJ, Koskensalo SML, Nevalainen TJ. Experimental pancreatitis in the rat. Sodium taurocholate-induced acute hemorrhagic pancreatitis. Scand J Gastroenterol 1980;15:411-6.
- Bradford MM. A refined and sensitive method for the quantitation of microgram quantities of protein utilizing the principle of protein binding. Anal Biochem 1976;72:248-54.
- Laemmli UK. Cleavage of structural proteins during the assembly of the head of bacteriophage T4. Nature 1970;227:680-5.
- Kurucz I, Tombor B, Prechl J, et al. Ultastructural localization of HSP-72 examined with a new polyclonal antibody raised against the truncated variable domain of the heat shock protein. Cell Stress Chaperones 1999;4:139-52.
- Espevik T, Niessen-Meyer JA. A highly sensitive cell line WEHI 164 for measuring cytotoxic factor/tumor necrosis factor. J Immunol Methods 1986;95:99–105.
- Arden LA, de Groot ER, Shaap OL. Production of hybridoma growth factor by human monocytes. Eur J Immunol 1987;17: 1411-16.
- Nagy I, Pap Á, Varró V. Time-course of changes in pancreatic size and enzyme composition in rats during starvation. Int J Pancreatol 1989:5:35-45.
- Schneider WC. Determination of nucleic acids in tissues by pentose analysis. Meth Enzymol 1957;3:680-4.
- Giles KW, Myers A. An improved diphenylamine method for the estimation of deoxyribonucleic acid. Nature 1965;206:93.
- Goa J. Micro biuret method for protein determination: determination of total protein in cerebrospinal fluid. Scand J Clin Lab Invest 1953:5:218-22.
- Takano S, Kimura T. Kawabuchi M, et al. Ultrastructural study of the effects of stress on the pancreas in rats. *Pancreas* 1994;9: 249-57.
- Hall TJ. Role of HSP70 in cytokine production. Experientia 1994; 50:1048-53.
- Bhagat L, Singh VP, Hietaranta AJ, et al. Heat shock protein 70
 prevents secretagouge-induced cell injury in the pancreas by preventing intracellular trypsinogen activation. J Clin Invest 2000; 106:81-9.
- Marton J, Szasz Z, Nagy Z, et al. Beneficial effect of octreotide treatment in acute pancreatitis in rats. Int J Pancreatol 1998;24: 203-10
- Kingma JG Jr, Simard D, Rouleau JR, et al. Effect of 3-aminotriazole on hyperthermia-mediated cardioprotection in rabbits. Am J Physiol 1996;270:H1165-71.

7. ANNEX

III.

Comparative effects of water immersion pretreatment on three different acute pancreatitis models in rats

Tamás Takács, Zoltán Rakonczay Jr., Ilona S. Varga, Béla Iványi, Yvette Mándi, Imre Boros, and János Lonovics

Abstract: Cells respond to stress by upregulating the synthesis of cytoprotective heat shock proteins (HSPs) and antioxidant enzymes. The aim of this study was to compare the effects of cold (CWI) or hot water immersion (HWI)
stress on three different acute pancreatitis models (cholecystokinin octapeptide (CCK), sodium taurocholate (TC), and
L-arginine (Arg)). We examined the levels of pancreatic HSP60, HSP72, and antioxidants after the water immersion
stress. Male Wistar rats were injected with CCK, TC, or Arg at the peak level of pancreatic HSP synthesis, as determined by Western blot analysis. HWI significantly elevated HSP72 expression and CWI significantly increased HSP60
expression in the pancreas. Water immersion stress decreased the levels of pancreatic antioxidants. CWI and HWI pretreatment ameliorated most of the examined laboratory and morphological parameters of CCK-induced pancreatitis.
CWI pretreatment decreased pancreatic edema and the serum amylase level; however, the morphological damage was
more severe in TC-induced acute pancreatitis. Overall, CWI and HWI pretreatment only decreased the serum cytokine
concentrations in Arg-induced pancreatitis. CWI and HWI resulted in differential induction of pancreatic HSP60 and
HSP72 and the depletion of antioxidants. The findings suggest the possible roles of HSP60 and (or) HSP72 (but not
that of the antioxidant enzymes) in the protection against CCK- and TC-induced acute pancreatitis. Unexpectedly, CWI
pretreatment was detrimental to the morphological parameters of TC-induced pancreatitis. It was demonstrated that
CWI and HWI pretreatment only influenced cytokine synthesis in Arg-induced pancreatitis.

Key words: heat shock proteins, water immersion, cholecystokinin octapeptide, sodium taurocholate, L-arginine, pancreatitis.

Résumé : Les cellules répondent à un stress en augmentant la synthèse de protéines du choc thermique (HSP) et d'enzymes antioxydantes cytoprotectrices. Le but de cette étude était de comparer les effets d'un stress d'immersion dans l'eau froide ou chaude sur trois modèles différents de pancréatite aiguë (octapeptide de la cholécystokinine (CCK-8), taurocholate de sodium (TC), L-arginine (Arg)). Nous avons mesuré la concentration des protéines HSP60 et HSP72 et des enzymes antioxydantes pancréatiques après un stress d'immersion dans l'eau. Des rats Wistar mâles ont reçu une injection de CCK-8, de TC ou d'Arg lorsque le taux de synthèse des protéines HSP pancréatiques, mesurées par transfert Western, était maximal. L'immersion dans l'eau chaude augmente significativement l'expression de la protéine HSP72 dans le pancréas, alors que l'immersion dans l'eau froide augmente significativement l'expression de la protéine HSP60. Le stress d'immersion dans l'eau diminue la concentration des enzymes antioxydantes pancréatiques. Une immersion antérieure dans l'eau froide ou chaude améliore la plupart des paramètres biochimiques et morphologiques de la pancréatite induite par le CCK-8. L'immersion antérieure dans l'eau froide diminue l'oedème pancréatique et la concentration d'amylase sérique dans la pancréatite aiguë induite par le TC, mais elle augmente les altérations morphologiques. Une immersion antérieure dans l'eau froide ou chaude diminue la concentration sérique des cytokines seulement dans la pancréatite induite par l'Arg. En conclusion, une immersion antérieure dans l'eau froide ou chaude entraîne une induction différentielle des protéines HSP60 et HSP72 pancréatiques et une diminution des enzymes antioxydantes. Ces résultats suggèrent que les protéines HSP60 et HSP72 jouent un rôle protecteur contre une pancréatite aiguë induite par le CCK-8 ou le TC, mais non les enzymes antioxydantes. Étonnamment, une immersion antérieure dans l'eau froide entraîne une détérioration des paramètres morphologiques de la pancréatite induite par le

Received 22 October 2001. Revised 24 January 2002. Accepted 29 January 2002. Published on the NRC Research Press Web site at http://bcb.nrc.ca on 5 March 2002.

T. Takács, Z. Rakonczay Jr., and J. Lonovics. First Department of Medicine, University of Szeged, Szeged, Hungary.

I.S. Varga. Biological Isotope Laboratory, University of Szeged, Szeged, Hungary.

B. Iványi. Department of Pathology, University of Szeged, Szeged, Hungary.
 Y. Mándi. Department of Microbiology, University of Szeged, Szeged, Hungary.

I. Boros. Hungarian Academy of Sciences, Biological Research Center, Institute of Biochemistry, Szeged, Hungary.

¹Corresponding author (e-mail: takt@in1st.szote.u-szeged.hu).

TC. Enfin, nous montrons qu'une immersion antérieure dans l'eau froide ou chaude influence la synthèse des cytokines seulement dans la pancréatite induite par l'Arg.

Mots clés: protéines du choc thermique, immersion dans l'eau, octapeptide de la cholécystokinine, taurocholate de sodium, L-arginine, pancréatite.

[Traduit par la Rédaction]

Introduction

Heat shock proteins (HSPs) are highly conserved and functionally related proteins that are classified by their approximate molecular weights, such as HSP60 and HSP72 (Lindquist 1986; Welch 1992). The members of the HSP family are expressed constitutively and (or) at elevated levels upon exposure of the cells to a variety of stress conditions in every organ, including the pancreas (Schafer and Williams 2000). HSPs are well known to protect cells against stress (Frossard et al. 2001; Hutter et al. 1994; Lee et al. 2000; Marber et al. 1995; Otaka et al. 1997; Rakonczay et al. 2001; Wagner et al. 1996; Weber et al. 2000). Following stress conditions, many cellular proteins become partially or completely denatured or malfolded. HSPs recognize this, bind to the damaged proteins, and stabilize and refold them, thereby preventing or dissolving otherwise irreversible aggregation. It is important to note that HSPs are also involved in the biogenesis and degradation of proteins, regulating their structures and functions under normal physiological conditions. Moreover, HSPs have a critical role in the transport and translocation of different proteins.

Cells subjected to hyper- or hypothermia respond by synthesizing HSPs. Induction of the heat shock response enhances the ability of the cells to overcome the effects of further stress (Hutter et al. 1994). It has been widely demonstrated that the preinduction of HSP expression has a protective effect against acute interstitial cholecystokinin octapeptide (CCK)- and DBTC-induced pancreatitis (Frossard et al. 2001; Lee et al. 2000; Otaka et al. 1997; Rakonczay et al. 2001; Wagner et al. 1996; Weber et al. 2000). However, the cytoprotective effects of the HSPs on more serious acute pancreatitis models have received relatively little attention (Rakonczay et al. 2002). Sodium taurocholate (TC) injected into the common biliopancreatic duct of the rat also causes severe necrohemorrhagic pancreatitis (Aho et al. 1980). Likewise, it is well known that excessive doses of L-arginine (Arg) induce acute necrotizing pancreatitis (Tani et al. 1990).

The aim of the present study was to compare the effects of cold (CWI) and hot water immersion (HWI) pretreatment and the potential effects of HSP preinduction on three different acute pancreatitis models (CCK, TC, and Arg) in rats. Water immersion stress results in a number of stress-induced responses such as metabolic alterations and the synthesis of a variety of proteins besides HSP60 and HSP72 that may have protective roles in the prevention of a subsequent stress. For example, the antioxidant enzymes catalase and manganese superoxide dismutase can also take part in the protective effect (Kingma et al. 1996; Mizunuma et al. 1984; Yamashita et al. 1998). Therefore (besides HSPs), we also

examined the levels of pancreatic antioxidants after the water immersion stress.

Materials and methods

Experimental protocol

Animals

Male Wistar rats weighing 250-350 g were used. The animals were kept at a constant room temperature of 25°C with a 12 h light: 12 h dark cycle and were allowed free access to water and standard laboratory chow (Biofarm, Zagyvaszántó, Hungary). The experiments performed in this study were in accordance with the guidelines of Guide for the Care and Use of Laboratory Animals and approved by the Animal Care Committee of the University. The rats were fasted for 12 h before the beginning of the experiments. In every group, the rats were anesthetized with pentobarbital (44 mg/kg) intraperitoneally at the starting point of the experiment (t_0) .

CWI and HWI stress

Water immersion stress was performed according to Otaka et al. (1997) with some modifications. In group C (CWI) (n = 24), the rats were immersed vertically in a 23°C water bath to the depth of the xiphoid process for 6 h. When the animals woke up from the anesthesia, they were immediately reanesthetized with 22 mg pentobarbital/kg intraperitoneally. In group H (HWI) (n = 24), the rats were immersed vertically in a 37°C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42°C (during 55 min) and maintained at that temperature for 20 min (total of 1 h 15 min). In order to evaluate the expressions of HSP60 and HSP72 after the CWI or HWI stress, four rats were killed at each time point before (t_0) immediately after (0) or 3, 6, 9, or 12 h after the end of the immersion. The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, and frozen at -80°C until processing. Acute pancreatitis was induced near the peak of HSP synthesis.

CCK-induced pancreatitis

Pancreatitis was induced by injecting 75 μ g CCK/kg body weight subcutaneously three times at intervals of 2 h. In group CC (CWI + CCK) (n = 6), the rats received CCK immediately after CWI. In group \varnothing CC (no CWI + CCK) (n = 6), the animals were kept at room temperature and were injected with CCK at $t_0 + 6$, $t_0 + 8$, and $t_0 + 10$ h. In group HC (HWI + CCK) (n = 6), the rats received CCK as mentioned above following a 6-h recovery period after HWI. In group \varnothing HC (no HWI + CCK) (n = 6), the rodents were given CCK starting at $t_0 + 7$ h 15 min.

TC-induced pancreatitis

Three percent TC was injected at 100 μ L/100 g body weight into the common biliopancreatic duct under steady manual pressure over a period of 30 s, as described in Aho et al. (1980). All injections were performed by the same investigator to limit technical differences. In group CT (CWI + TC) (n = 6), the rats received the TC immediately after CWI. In group \varnothing CT (no CWI + TC) (n = 6), the animals were kept at room temperature and were injected with TC at $t_0 + 6$ h. In group HT (HWI + TC) (n = 6), the rats received TC as mentioned above following a 6-h recovery period after HWI. In group \varnothing HT (no HWI + TC) (n = 6), the rodents were given TC at $t_0 + 7$ h 15 min.

Arg-induced pancreatitis

Acute pancreatitis was induced by injecting 230 mg Arg/100 g body weight intraperitoneally twice at an interval of 1 h. In group CA (CWI + Arg) (n = 6), the rats received the Arg immediately after CWI. In group \oslash CA (no CWI + Arg) (n = 6), the animals were kept at room temperature and were injected with Arg at $t_0 + 6$ and $t_0 + 7$ h. In group HA (HWI + Arg) (n = 6), the rats received Arg at 6 and 7 h after HWI. In group \oslash HA (no HWI + Arg) (n = 6), the rats were given Arg starting at $t_0 + 7$ h 15 min.

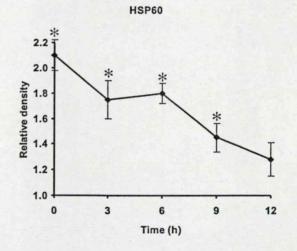
The animals were killed by exsanguination through the abdominal aorta 2 h after the last CCK injection, 6 h after the TC injection, or 24 h after the second Arg injection. The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, weighed, and frozen at -80°C until use.

Western blotting

A part of the pancreas was homogenized for 2 min in a buffer containing 20 mM HEPES (pH 7.9), 1.5 mM MgCl₂, 420 mM NaCl, 0.5 mM dithiothreitol, 0.2 mM EDTA, and 0.5 mM phenylmethanesulfonyl fluoride using an Ultra-Turrax homogenizer. The homogenates were centrifuged at 20 000 × g for 30 min. The supernatants were collected and the protein concentrations were measured by the method of Bradford (1976). Twenty micrograms of protein was loaded per lane. Samples were electrophoresed on an 8% sodium dodecyl sulfate - polyacrylamide gel according to the method of Laemmli (1970). The gels were either stained with Coomassie brilliant blue (to demonstrate equal loading of proteins for Western blot analysis) or transferred to nitrocellulose membranes for 2.5 h at 30 V. Membranes were blocked in 5% nonfat dry milk for 1 h and incubated with rabbit anti-HSP60 antibody (produced by ourselves (Rakonczay et al. 2001), 1:60 000 dilution) or anti-HSP72 antibody (1:5000 dilution) (a generous gift from István Kurucz, Biorex Laboratories, Veszprém, Hungary, which has been characterized previously (Kurucz at al. 1999)) for an additional 1 h at room temperature. The immunoreactive protein was visualized by enhanced chemiluminescence using a horseradish peroxidase coupled antirabbit immunoglobulin at 1:15 000 dilution (Dako, Denmark). The densities of the bands were quantitated by using an AAB image analysis program (Advanced American Biotechnology, Fullerton, Calif.). The relative density was calculated as density at each time point / density before WI stress (control, t_0).

Fig. 1. Effect of water immersion stress on pancreatic HSP synthesis. Representative Western immunoblots of protein lysates (20 µg/lane) extracted from pancreata harvested over a time course after the water immersion treatments (0-12 h). The control did not receive any treatment. (A) Expression of pancreatic HSP72 after HWI. HSP72 could not be detected in the unstressed control, but its expression was significantly increased at 3 h after HWI and remained elevated until 12 h. (B) Expression of pancreatic HSP60 after CWI. The diagram shows the relative density of the HSP60 bands (density at each time point / density before water immersion stress (control)) versus the time after the CWI treatment as analysed by densitometry. The maximal amount of HSP60 was noted immediately after the end of the immersion (0), and the levels remained significantly elevated over the next 9 h. Values are means ± SE for four animals at each time point. *, Significant difference (p < 0.05) versus the unstressed control group.

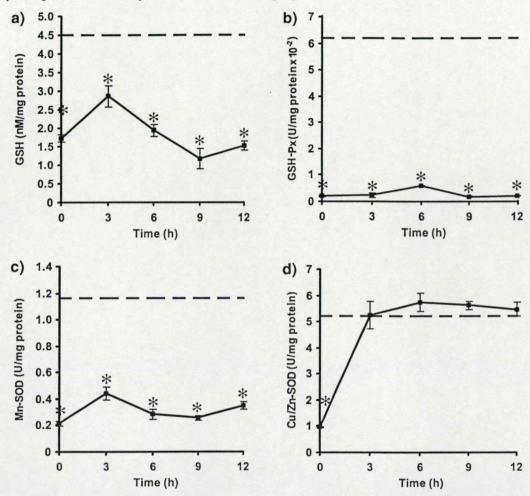




Pancreatic reduced glutathione level and activities of superoxide dismutase, catalase, and glutathione peroxidase

A part of the pancreas was homogenized in fourfold excess (w/v) of ice-cold buffer containing 100 mM K_2HPO_4 , 150 mM KCl, and 100 mM EDTA (pH = 7.4). The homogenates were centrifuged at $3000 \times g$ for 10 min, and the supernatants were used for measurements. The protein concentrations of the homogenates were measured by the microbiuret method of Goa (1953). The reduced glutathione (GSH) level was determined spectrophotometrically with Ellman's reagent (Sedlak and Lindsay 1968) and was corrected for the protein content of the tissue. Superoxide

Fig. 2. Effect of CWI on pancreatic antioxidant levels: (A) GSH level and the activities of (B) GPx, (C) Mn-SOD, and (D) Cu/Zn-SOD 0-12 h after the CWI treatment. Values are means \pm SE of four animals. The dotted lines represent the level of the unstressed control group. *, Significant difference (p < 0.05) versus the control group.



dismutase (SOD) activity was determined on the basis of the inhibition of epinephrine–adrenochrome autooxidation (Misra and Fridovich 1972). Mn-SOD activity was measured by the autooxidation method in the presence of 5 \times 10 $^{-3}$ M KCN (Matkovics et al. 1977). Cu/Zn-SOD activity was calculated by subtracting the activity of Mn-SOD from SOD activity. Catalase (CAT) activity was measured spectrophotometrically at 240 nm by the method of Beers and Sizer (1951) and expressed in Bergmeyer units (1 Bergmeyer unit = decomposition of 1 g $\rm H_2O_2/min$ at 25°C). Glutathione peroxidase (GPx) activity was determined according to the chemical method using cumene hydroperoxide and GSH as substrates of GPx (Chiu et al. 1976).

Assays

Pancreatic weight to body weight ratio (PW/BW)

This ratio was utilized to evaluate the degree of pancreatic edema.

Serum amylase activity

All blood samples were centrifuged at 2500 × g for

20 min. The serum levels of amylase were determined by a chromogenic method with the Phadebas test (Ceska et al. 1969) (Pharmacia & Upjohn, Uppsala, Sweden).

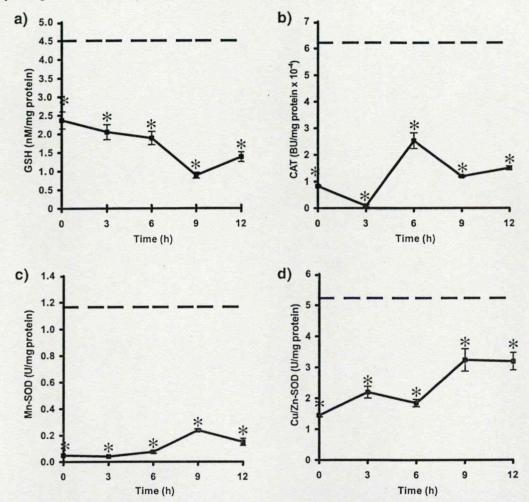
Serum cytokine concentrations

Tumor necrosis factor α (TNF- α) levels were titrated in a bioassay on the WEHI-164 cell line (Espevik and Niessen-Meyer 1986). Interleukin-6 (IL-6) concentrations were measured via their proliferative action on the IL-6-dependent mouse hybridoma cell line B-9 (Arden et al. 1987). The activities were calibrated against recombinant TNF (Genzyme, Cambridge, U.K.) and recombinant IL-6 (Sigma-Aldrich, Munich, Germany). IL-1 β concentrations were determined with an ELISA kit (R&D Systems, Minneapolis, Minn.) according to the manufacturer's instructions.

Pancreatic contents of amylase, trypsinogen, lipase, DNA, and protein

The pancreas was homogenized in a ninefold excess (w/v) of ice-cold buffer containing 0.02 M Tris-HCl (pH 7.8), 0.15 M NaCl, and 0.1% Triton X-100. Enzyme measurements were carried out on the supernatant fractions of the

Fig. 3. Effect of HWI on pancreatic antioxidant levels: (A) GSH level and the activities of (B) CAT, (C) Mn-SOD, and (D) Cu/Zn-SOD 0-12 h after the HWI treatment. Values are means \pm SE of four animals. The dotted lines represent the level of the unstressed control group. *, Significant difference (p < 0.05) versus the unstressed control group.



homogenates after centrifugation at $20\ 000 \times g$ for 30 min. Pancreatic amylase activities were determined as described above (Ceska et al. 1969). Trypsinogen was activated after a 200-fold dilution of the homogenate with 0.02 U enterokinase/µg pancreatic protein (Sigma, St. Louis, Mo.) in the enzyme buffer containing 80 mM Tris–HCl (pH 8.0), 25 mM CaCl₂, and 100 µg bovine serum albumin/mL for 120 min at 37°C (Nagy et al. 1989). Lipase activities were measured by a pH-stat method (Nagy et al. 1989). Samples for DNA determination were precipitated with ice-cold 0.8 M perchloric acid, washed in 5% trichloroacetic acid, and then hydrolyzed with 0.8 M perchloric acid at 90°C for 10 min (Schneider 1957). DNA was estimated photometrically with diphenylamine (Giles and Myers 1965). The protein concentrations in the supernatant fractions of the homogenates were measured by the method of Goa (1953).

Histological examination

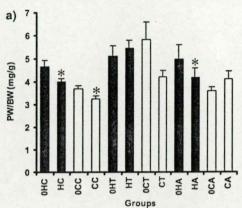
A 2- to 3-mm³ portion of the pancreas head was fixed in an 8% neutral formaldehyde solution and subsequently embedded in paraffin. Sections were cut at 4 μm thickness and

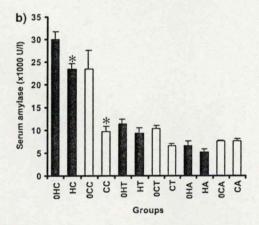
stained with hematoxylin and eosin. The slides were coded and read for the traditional histological markers of pancreatic tissue injury by two independent observers who were blind to the experimental protocol. Semiquantitative grading of interstitial edema, leukocyte infiltration and adherence, hyperemia, and vacuolization, necrosis, and apoptosis of acinar cells was performed on 8-10 consecutive high-power fields (400×) on a scale of 0-3 or 0-4. Additionally, basophilic lamellation of the cytoplasm of acinar cells was also graded, since a pilot study revealed that, besides the traditional markers, the areas of basophilic lamellation were more extensive in the more severely damaged pancreata. The score for each graded parameter was averaged and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together. The grading system and basophilic lamellation are described in more detail in one of our previous manuscripts (Rakonczay et al. 2001).

Statistical analysis

Results are expressed as means \pm SE. Experiments were evaluated by using the Student t test when the data consisted

Fig. 4. (A) PW/BW and (B) serum amylase levels in rats with acute pancreatitis. Groups were treated as described in the text. Values are means \pm SE for six animals. *, Significant difference (p < 0.05) versus the respective control group.





of two groups or by analysis of variance when three or more groups were compared. Values of p < 0.05 were accepted as significant.

Results

Expression of pancreatic HSPs after CWI and HWI stress (Fig. 1)

HSP72 could not be detected in the unstressed control, but its expression was significantly increased at 3 h after HWI and remained elevated until 12 h (Fig. 1A). HSP60 is constitutively expressed in the pancreas; HWI did not have a significant effect on its expression (data not shown). The levels of HSP72 after CWI did not differ significantly from the control (data not shown), but the expression of HSP60 increased significantly during CWI. The maximal amount of HSP60 (as compared with the unstressed control) was noted immediately after the end of the immersion, and the levels remained significantly elevated over the next 9 h (Fig. 1B).

Pancreatic GSH level and activities of GPx, SOD, and CAT after CWI and HWI stress (Figs. 2 and 3)

Both HWI and CWI significantly decreased the pancreatic GSH content and the activities of GPx, Mn-SOD, Cu/Zn-

SOD, and CAT immediately after the end of the water immersion treatment (as compared with the unstressed control). Only the activity of Cu/Zn-SOD recovered soon after CWI (3 h). The level of other antioxidants after water immersion remained significantly decreased throughout the examined time period.

PW/BW and serum amylase activity (Fig. 4)

The administration of CCK, TC, or Arg induced the typical laboratory and morphological changes of acute pancreatitis. In group CC, PW/BW (3.24 \pm 0.13 mg/g) and serum amylase activity (9690 \pm 1114 U/L) were significantly decreased versus group \oslash CC (3.69 \pm 0.15 mg/g and 23 400 \pm 4625 U/L, respectively). In group HC, PW/BW (4.00 \pm 0.15 mg/g) and serum amylase activity (23 330 \pm 1412 U/L) were significantly decreased versus group \oslash HC (4.65 \pm 0.29 mg/g and 30 063 \pm 1676 U/L, respectively). In group CT, PW/BW (4.20 \pm 0.28 mg/g) and serum amylase activity (6523 \pm 536 U/L) were significantly decreased versus group \oslash CT (5.84 \pm 0.76 mg/g and 10 360 \pm 720 U/L, respectively).

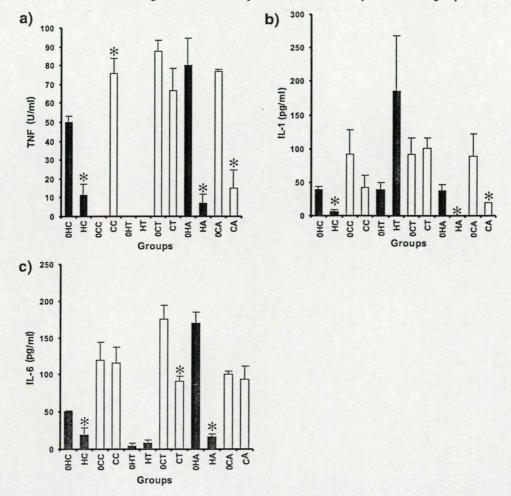
Serum cytokine levels (Fig. 5)

In group HC, the serum levels of TNF- α (11.3 \pm 5.7 U/mL), IL-1 (6.6 \pm 3.0 pg/mL), and IL-6 (18.8 \pm 10.4 pg/mL) were all significantly decreased versus the corresponding values in group øHC (50.0 ± 3.0 U/mL, 38.9 ± 4.6 pg/mL, and 50.0 ± 1.0 pg/mL, respectively). In group CC, the serum TNF- α level (76.0 ± 8.0 U/mL) was significantly elevated versus group oCC (not detected). In group CT, the serum level of IL-6 (91.7 ± 5.9 pg/mL) was significantly decreased versus group oCT (175.0 ± 19.8 pg/mL). In group HA, the serum levels of TNF- α (7.0 ± 4.7 U/mL), IL-1 (not detected), and IL-6 (16.0 \pm 4.8 pg/mL) were all significantly decreased versus the corresponding values in group @HA (80.0 ± 14.6 U/mL, 37.6 ± 8.5 pg/mL, and 170.0 ± 14.6 pg/mL, respectively). In group CA, the serum levels of TNF- α (15.0 ± 10.0 U/mL) and IL-1 (18.9 ± 0.7 pg/mL) were significantly decreased versus group oCA $(76.7 \pm 1.2 \text{ U/mL} \text{ and } 88.4 \pm 33.2 \text{ pg/mL}, \text{ respectively}).$

Pancreatic contents of protein, DNA, amylase, trypsinogen, and lipase (Fig. 6)

In group CC, the pancreatic contents of protein (56.3 ± 7.6 mg/pancreas) and DNA (2.18 \pm 0.28 mg/pancreas) were significantly decreased versus group oCC (84.0 ± 5.16 and 3.02 ± 0.21 mg/pancreas, respectively). The pancreatic contents of amylase, lipase, and trypsinogen were significantly decreased in group CC (1008 \pm 216, 169.1 \pm 8.4, and 3.16 \pm 0.60 IU/pancreas, respectively) versus group oCC (3612 ± 1007, 198.0 ± 15.1, and 5.52 ± 0.67 IU/pancreas, respectively). The pancreatic contents of protein, amylase, lipase, and trypsinogen were significantly decreased in group HC $(98.9 \pm 4.2 \text{ mg/pancreas} \text{ and } 6464 \pm 519, 209.6 \pm 26.3, \text{ and}$ 5.09 ± 0.50 IU/pancreas, respectively) versus group øHC $(124.9 \pm 16.3 \text{ mg/pancreas} \text{ and } 10\ 244 \pm 1470,\ 343.3 \pm 30.4,$ and 7.08 ± 1.30 IU/pancreas, respectively). In group HA, the pancreatic content of protein (76.5 ± 13.3 mg/pancreas) was significantly decreased versus group ØHA (113.0 ± 10.8 mg/pancreas). The pancreatic contents of amylase and trypsinogen were significantly elevated in group HA (5568 ±

Fig. 5. Serum levels of (A) TNF- α , (B) IL-1, and (C) IL-6 in rats with acute pancreatitis. Groups were treated as described in the text. Values are means \pm SE for six animals. *, Significant difference (p < 0.05) versus the respective control group.



1719 and 6.7 ± 1.0 IU/pancreas, respectively) versus group \emptyset HA (2514 \pm 421 and 3.6 \pm 1.2 IU/pancreas, respectively).

Light microscopy

In group CC, the total pancreatic damage (3.71 ± 0.53) points) was significantly decreased versus group \emptyset CC (5.07 ± 0.45) points). In group CT, the total pancreatic damage (8.01 ± 0.29) points) was significantly elevated versus group \emptyset CT (6.02 ± 0.83) points). The point values for each of the scored parameters are shown in Table 1.

Discussion

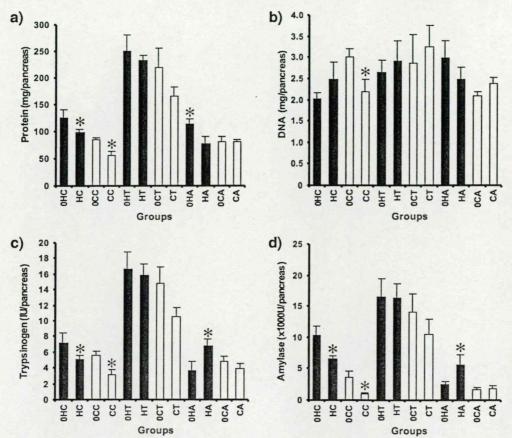
The members of the major cytoprotective HSPs are constitutively expressed or can be induced in the pancreas (Schafer and Williams 2000). Our study was designed to compare the effects of CWI and HWI pretreatment and the potential effects of HSP preinduction (HSP60 and HSP72) on CCK-, TC- and Arg-induced acute pancreatitis. Pancreatitis was induced near the peak of pancreatic HSP expression by administering high doses of CCK or Arg or by the injection of TC into the common biliopancreatic duct.

In agreement with the findings of Otaka et al. (1997), our results demonstrate that CWI specifically induces HSP60 and HWI increases the expression of HSP72 in rats. We found that the levels of HSP60 remained significantly elevated for 9 h after CWI. This is in accordance with what was observed by Lee et al. (2000). The quantity of HSP72 was significantly increased at 3 h after HWI and remained elevated until 12 h. Otaka et al. (1997) reported the HSP72 expression peak at 6 h, which could be due to the differences in the experimental protocols.

Water immersion stress results in a number of stress-induced responses such as the synthesis of a variety of proteins besides HSP60 and HSP72 that may also have protective roles in the prevention of a subsequent stress. For example, the antioxidant enzymes CAT and Mn-SOD were suggested to take part in the protective effect against myocardial ischemia (Kingma et al. 1996; Mizunuma et al. 1984; Yamashita et al. 1998). Therefore, besides HSPs, we also examined the levels of pancreatic antioxidants after water immersion stress. However, we could not detect elevated levels of pancreatic antioxidants.

Previously reported data concerning the protective role of

Fig. 6. Pancreatic contents of (A) protein, (B) DNA, (C) trypsinogen, and (D) amylase in rats with acute pancreatitis. Groups were treated as described in the text. Values are means \pm SE for six animals. *, Significant difference (p < 0.05) versus the respective control group.



different HSPs against cerulein-induced pancreatitis are conflicting. Wagner et al. (1996) demonstrated that the expression of HSP70 induced by hyperthermia correlated best with the time course and degree of protection against ceruleininduced pancreatitis. Frossard et al. (2001) have also shown that hyperthermia resulted in time-dependent expression of HSP70 within the pancreas associated with a reduction in the severity of acute pancreatitis. In contrast with these data, Otaka et al. (1997) found that the specific preinduction of HSP72 had no preventive effect against cerulein-induced pancreatitis, whereas HSP60 (induced by CWI) did. The beneficial effect of CWI pretreatment and possibly HSP60 against cerulein-induced pancreatitis was also reported by Lee et al. (2000). In fact, our studies confirm that HSP60 might indeed play a role in the protection. In the experiments of Otaka et al. (1997) and Wagner et al. (1996), heating the animals did not increase or just slightly increased the expression of HSP60. Therefore, the possible protective effect of HSP60 could not be excluded by these studies, while the role of HSP72 remained questionable. We considered that the lack of protection against CCK-induced pancreatitis in the case of HWI pretreatment by Otaka et al. (1997) was probably due to the inadequate duration of restraint stress and (or) the increase of the core body temperature of the rats

immersed in the hot water bath. Therefore, HSP72 expression did not reach a high enough level to protect the pancreas against acute pancreatitis. In the present study, the duration of the HWI pretreatment was longer than that applied by Otaka et al. (1997) because we hypothesized that our experimental setup would result in a higher core body temperature and consequently a higher HSP72 synthesis. Our results suggest that both HSP60 and HSP72 may play an important part in protecting the pancreas against CCK-induced pancreatic damage. We must note that the HWI pretreatment and possibly even the higher level of HSP72 were not sufficient to decrease the severity of the morphological picture of the disease. This might be due to the different type of preconditioning used in our experiments or the inadequate amount of HSP72 to produce morphological protection.

We found that CWI pretreatment and possibly HSP60 ameliorated the pancreatic edema and the serum amylase level in TC-induced pancreatitis 6 h after the induction of the disease. Unexpectedly, CWI preconditioning significantly worsened the morphological picture of the pancreatitis. This might be due to the microcirculatory changes caused by CWI (Takano et al. 1994), which is supported by the fact that the animals in group CT exhibited a greater vas-

Table 1. Effects of CWI and HWI pretreatment on histologic parameters in CCK-, TC-, and Arg-induced acute pancreatitis.

	Group ØHC	Group HC	Group oCC	Group CC
Interstitial edema	1.17±0.12	0.93±0.16	1.29±0.15	1.24±0.21
Leukocyte infiltration	0.78±0.15	0.30±0.06*	0.26±0.02	0.29±0.03
Leukocyte adherence	0.40±0.16	0.35±0.05	0.49±0.05	0.52±0.06
Vacuolization	1.43±0.17	0.95±0.11*	1.15±0.12	0.33±0.05*
Necrosis (0-4)	0.35±0.18	0.14±0.12	0.31±0.20	0.20±0.13
Basophilic lamellation	1.83±0.20	1.93±0.29	1.51±0.08	0.90±0.05*
Apoptosis	1.03±0.13	1.26±0.17	0.38±0.04	0.43±0.05
Total damage	6.63±0.82	5.85±0.87	5.07±0.45	3.71±0.53*
	Group ØHT	Group HT	Group oCT	Group CT
Interstitial edema	2.45±0.22	2.47±0.13	2.27±0.20	1.80±0.15*
Leukocyte infiltration	2.07±0.21	1.90±0.17	1.09±0.39	1.05±0.22
Leukocyte adherence	0.73±0.13	0.77±0.11	0.57±0.21	0.42±0.17
Hemorrhage	0.32±0.14	0.35±0.12	0.09±0.08	0.42±0.13*
Necrosis (0-4)	0.50±0.21	0.50±0.18	0.29±0.16	0.60±0.17
Basophilic lamellation	0.62±0.24	0.43±0.08	0.54±0.08	1.06±0.20*
Hyperemia	1.27±0.22	1.33±0.25	1.04 ±0.15	1.98±0.05*
Total damage	7.87±0.84	8.15±0.71	6.02±0.82	7.71±0.29*
	Group OHA	Group HA	Group oCA	Group CA
Interstitial edema	1.23±0.09	1.17±0.45	1.00±0.17	0.86±0.06
Leukocyte infiltration	1.30±0.22	1.01±0.42	0.46±0.15	0.82±0.09*
Leukocyte adherence	0.80±0.26	0.45±0.18	0.74±0.16	0.63±0.18
Vacuolization	0.52±0.08	0.30±0.16	0.52±0.32	0.38±0.17
Necrosis (0-4)	1.12±0.25	0.74±0.40	0.42±0.26	0.57±0.21
Basophilic lamellation	0.65±0.05	0.32±0.15	0.84±0.20	0.39±0.15
Apoptosis	0.64±0.10	0.34±0.19	0.45 ±0.07	1.05±0.41
Total damage	6.36±0.76	4.33±1.26	4.43±1.01	4.70±1.05

Note: Groups were treated as described in the text. Data are means \pm SE for six animals. *Significant difference (p < 0.05) versus the respective control group.

cular involvement (hyperemia and hemorrhage) than those in the control. It is also plausible that, besides or instead of HSP60, hypothermia itself has a protective effect on the pancreas. To investigate this possibility, in a separate set of experiments, we raised the body temperature of the rodents to 37°C over a 2.5-h period after CWI (results not presented in the paper) in the belief that this would not affect the quantity of HSP60. Unfortunately, the reheating process decreased the level of this protein to the basal value. Nevertheless, the reheating abolished the protective effect seen in PW/BW and the serum amylase level but improved the morphological parameters (histology) to an insignificant difference as compared with the control. HWI pretreatment did not have any effect on the measured parameters of this severe acute necrohemorrhagic pancreatitis.

It is well known that proinflammatory cytokine levels increase during experimental acute pancreatitis (Márton et al. 1998; Takács et al. 1996a, 1996b). We demonstrated decreases in these cytokine levels after HWI pretreatment in the animals with Arg-induced pancreatitis. Interestingly, even CWI pretreatment decreased the serum IL-1 and TNF- α levels in this acute necrotizing pancreatitis. In this case, we can speculate that the decreased levels of cytokines are due to the reduction of cytokine production in the extrapancreatic origins, since the severity of Arg-induced pancreatitis was not influenced by CWI pretreatment. CWI

pretreatment did not influence the serum IL-6 level in this acute pancreatitis model, which closely reflects the severity of acute pancreatitis (Leser et al. 1991). However, we must note that the serum IL-6 level increases after CWI without the induction of pancreatitis (unpublished data).

The differential protective effects of HSPs were called to our attention by several investigators. Cumming et al. (1996) reported that the overexpression of HSP70 protected cardiac cells against subsequent exposure to either thermal or ischemic stress, overexpression of HSP90 produced a protective effect only against thermal stress, while HSP60 had no protective effect. Likely, our experiments suggest that HSP60 and HSP72 may both have differential effects in protecting the pancreas against detrimental stimuli. Their protective actions are not ubiquitous.

In conclusion, we have shown that HWI specifically induces the synthesis of pancreatic HSP72, while CWI specifically elevates the level of HSP60. We demonstrated the differential protective effects of water immersion pretreatment on three acute pancreatitis models. Water immersion pretreatment exerts a definite protective effect in mild pancreatitis, whereas this effect is not seen in more severe pancreatitis models. Our findings suggest the possible roles of HSP60 and HSP72 in the protection against interstitial acute pancreatitis. A decisive proof of the cytoprotective effect of HSPs in this mild acute pancreatitis model would require

further studies in which we would specifically block the expression or function of this protein.

Acknowledgements

· This work was supported by National Research Fund grant OTKA No. T029697.

References

- Aho, H.J., Koskensalo, S.M.L., and Nevalainen, T.J. 1980. Experimental pancreatitis in the rat. Sodium taurocholate-induced acute haemorrhagic pancreatitis. Scand. J. Gastroenterol. 15: 411-416.
- Arden, L.A., de Groot, E.R., and Shaap, O.L. 1987. Production of hybridoma growth factor by human monocytes. Eur. J. Immunol. 17: 1411-1416.
- Beers, R.F., Jr., and Sizer, I.W. 1951. Spectrophotometric method for measuring the breakdown of hydrogen peroxide by catalase. J. Biol. Chem. 195: 133-140.
- Bradford, M.M. 1976. A refined and sensitive method for the quantitation of microgram quantities of protein utilizing the principle of protein binding. Anal. Biochem. 72: 248-254.
- Ceska, M., Birath, K., and Brown, B. 1969. A new and rapid method for the clinical determination of alpha-amylase activities in human serum and urine. Clin. Chim. Acta, 26: 437-444.
- Chiu, D.T., Stults, F.H., and Tappel, A.L. 1976. Purification and properties of rat lung soluble glutathione peroxidase. Biochim. Biophys. Acta, 445: 558-566.
- Cumming, D.V.E., Heads, R.J., Watson, A., Latchman, D.S., and Yellon, D.M. 1996. Differential protection of primary rat cardioytes by transfection of specific heat stress proteins. J. Mol. Cell. Cardiol. 28: 2343-2349.
- Espevik, T., and Niessen-Meyer, J.A. 1986. A highly sensitive cell line WEHI 164 for measuring cytotoxic factor/tumor necrosis factor. J. Immunol. Methods, 95: 99-105.
- Frossard, J.L., Pastor, C.M., and Hadengue, A. 2001. Effect of hyperthermia on NF-kappaB binding activity in ceruleininduced acute pancreatitis. Am. J. Physiol. 280: G1157-G1162.
- Giles, K.W., and Myers, A. 1965. An improved diphenylamine method for the estimation of deoxyribonucleic acid. Nature (London), 206: 93.
- Goa, J. 1953. Micro biuret method for protein determination; determination of total protein in cerebrospinal fluid. Scand. J. Clin. Lab. Invest. 5: 218-222.
- Hutter, M.M., Sievers, R.E., Barbosa, V., and Wolfe, C.L. 1994.
 Heat shock protein induction in rat hearts. A direct correlation between the amount of heat-shock protein induced and degree of myocardial protection. Circulation, 89: 355-360.
- Kingma, J.G., Jr., Simard, D., Rouleau, J.R., Tanguay, R.M., and Currie, R.W. 1996. Effect of 3-aminotriazole on hyperthermiamediated cardioprotection in rabbits. Am. J. Physiol. 270: H1165-H1171.
- Kurucz, I., Tombor, B., Prechl, J., Erdo, F., Hegedus, E., Nagy, Z., Vitai, M., Koranyi, L., and Laszlo, L. 1999. Ultastructural localization of HSP-72 examined with a new polyclonal antibody raised against the truncated variable domain of the heat shock protein. Cell Stress Chaperones, 4: 139-152.
- Laemmli, U.K. 1970. Cleavage of structural proteins during the assembly of the head of bacteriophage T4. Nature (London), 227: 680-685.
- Lee, H.S., Bhagat, L., Frossard, J.L., Hietaranta, A., Singh, V.P., Steer, M.L., and Saluja, A.K. 2000. Water immersion stress in-

- duces heat shock protein 60 expression and protects against pancreatitis in rats. Gastroenterology, 119: 220-229.
- Leser, H.G., Gross, V., Scheibenbogen, C., Heinisch, A., Salm, R., Lausen, M., Ruckauer, K., Andreesen, R., Farthmann, E.H., and Scholmerich, J. 1991. Elevation of serum interleukin-6 concentration precedes acute-phase response and reflects severity in acute pancreatitis. Gastroenterology, 101: 782-785.
- Lindquist, S. 1986. The heat-shock response. Annu. Rev. Biochem. 55: 1151-1191.
- Marber, M.S., Mestril, R., Chi, S.H., Sayen, M.R., Yellon, D.M., and Dillmann, W.H. 1995. Overexpression of the rat inducible 70 kD heat stress protein in a transgenic mouse increases the resistance of the heart to ischemic injury. J. Clin. Invest. 95: 1446-1456.
- Márton, J., Szász, Z., Nagy, Z., Jármay, K., Takács, T., Lonovics, J., Balogh, Á., and Farkas, G. 1998. Beneficial effect of octreotide treatment in acute pancreatitis in rats. Int. J. Pancreatol. 24: 203-210.
- Matkovics, B., Novak, R., and Szollosi, I. 1977. Peroxide anyagcsere enzimek, szuperoxid dizmutaz, peroxidaz es katalaz meghatarozasa laboratoriumi anyagokban. Lab. Diagnosztika, 4: 91-94.
- Misra, H.P., and Fridovich, I. 1972. The role of superoxide anion in the autoxidation of epinephrine and a simple assay for superoxide dismutase. J. Biol. Chem. 247: 3170-3175.
- Mizunuma, T., Kawamura, S., and Kishino, Y. 1984. Effects of injecting excess arginine on rat pancreas. J. Nutr. 114: 467-471.
- Nagy, I., Pap, A., and Varró, V. 1989. Time-course of changes in pancreatic size and enzyme composition in rats during starvation. Int. J. Pancreatol. 5: 35-45.
- Otaka, M., Okuyama, A., Otani, S., Jin, M., Itoh, S., Itoh, H., Iwabuchi, A., Sasahara, H., Odashima, M., Tashima, Y., and Masamune, O. 1997. Differential induction of HSP60 and HSP72 by different stress situations in rats. Dig. Dis. Sci. 42: 1473-1479.
- Rakonczay, Z., Jr., Takács, T., Mándi, Y., Iványi, B., Varga, I.S., Pápai, G., Boros, I., and Lonovics, J. 2001. Water immersion pretreatment decreases pro-inflammatory cytokine production in cholecystokinin-octapeptide-induced acute pancreatitis in rats: possible role of HSP72. Int. J. Hyperthermia, 17: 520-535.
- Rakonczay, Z., Jr., Takács, T., Iványi, B., Mándi, Y., Pápai, G., Boros, I., Varga, I., Jost, K., and Lonovics, J. 2002. The effects of hypo- and hyperthermic pretreatment on sodium taurocholateinduced acute pancreatitis in rats. Pancreas, 24: 83-89.
- Schafer, C., and Williams, J.A. 2000. Stress kinases and heat shock proteins in the pancreas: possible roles in normal function and disease. J. Gastroenterol. 35: 1-9.
- Schneider, W.C. 1957. Determination of nucleic acids in tissues by pentose analysis. Methods Enzymol. 3: 680-684.
- Sedlak, J., and Lindsay, R.H. 1968. Estimation of total, protein-bound and non-protein sulfhydryl group in tissue with Ellman's reagent. Anal. Biochem. 25: 192-205.
- Takács, T., Czakó, L., Jármay, K., Farkas, Gy., Jr., Mándi, Y., and Lonovics, J. 1996a. Cytokine level changes in ι-arginine-induced acute pancreatitis in rat. Acta Physiol. Hung. 84: 147-156.
- Takács, T., Farkas, Gy., Jr., Czakó, L., Jármay, K., Mándi, Y., and Lonovics, J. 1996b. Time-course changes in serum cytokine levels in two experimental acute pancreatitis models in rats. Res. Exp. Med. 196: 153-161.
- Takano, S., Kimura, T., Kawabuchi, M., Yamaguchi, H., Kinjo, M., and Nawata, H. 1994. Ultrastructural study of the effects of stress on the pancreas in rats. Pancreas, 9: 249-257.
- Tani, S., Itoh, H., Okabayashi, Y., Nakamura, T., Fujii, M., Fujisawa, T., Koide, M., and Otsuki, M. 1990. New model of

- acute necrotizing pancreatitis induced by excessive doses of arginine in rats. Dig. Dis. Sci. 35: 367-374.
- Wagner, A.C., Weber, H., Jonas, L., Nizze, H., Strowski, M., Fiedler, F., Printz, H., Steffen, H., and Göke, B. 1996. Hyperthermia induces heat shock protein expression and protection against cerulein-induced pancreatitis in rats. Gastroenterology, 111: 1333-1342.
- Weber, H., Wagner, A.C., Jonas, L., Merkord, J., Hofken, T., Nizze, H., Leitzmann, P., Goke, B., and Schuff-Werner, P. 2000.
- Heat shock response is associated with protection against acute interstitial pancreatitis in rats. Dig. Dis. Sci. 45: 2252-2264.
- Welch, W.J. 1992. Mammalian stress response: cell physiology, structure/function of stress proteins, and implications for medicine and disease. Physiol. Rev. 72: 1063-1081.
- Yamashita, N., Hoshida, S., Taniguchi, N., Kuzuya, T., and Hori, M. 1998. Whole-body hyperthermia provides biphasic cardioprotection against ischemia/reperfusion injury in the rat. Circulation, 98: 1414-1421.

IV.

Induction of HSP72 by Sodium Arsenite Fails to Protect Against Cholecystokinin-Octapeptide-Induced Acute Pancreatitis in Rats

ZOLTÁN RAKONCZAY, JR,* YVETTE MÁNDI,† JÓZSEF KASZAKI,‡ BÉLA IVÁNYI,§ IMRE BOROS,¶ JÁNOS LONOVICS,* and TAMÁS TAKÁCS*

A number of investigators have demonstrated that the preinduction of heat-shock protein (HSP) expression (particularly HSP60 and HSP72) by hyper- or hypothermia may have a protective effect against cerulein-induced acute pancreatitis. The aim of the present study was to induce HSPs in the pancreas and lungs by thermal (hot-water immersion, HWI) and nonthermal methods (injection of sodium arsenite intraperitoneally) and to investigate the potential effects of HSP preinduction on cholecystokinin-octapeptide (CCK) induced acute pancreatitis and pancreatitis-associated lung injury in rats. The dose-response and timeeffect curves observed following HWI and sodium arsenite treatments were evaluated. Animals were injected with $3 \times 75 \mu g/kg$ CCK subcutaneously at intervals of 2 hr at the peak level of HSP synthesis, as determined by Western blot analysis. The rats were killed by exsanguination through the abdominal aorta 2 or 6 hr after the last CCK injection. HWI and the injection of sodium arsenite significantly elevated the expression of HSP72 in the pancreas and lungs, whereas they did not influence the levels of HSP60. Overall, HWI pretreatment had a protective effect against CCK-induced pancreatitis and pancreatitisassociated lung injury. In contrast, the nonthermal preinduction of HSP72 by sodium arsenite did not result in any beneficial effects on the measured parameters of the disease. The findings suggest that the preinduction of HSP72 is not sufficient to protect against CCKinduced acute pancreatitis and pancreatitis-associated lung injury or that the beneficial effect of hyperthermia may not be exclusively related to HSP72 expression.

KEY WORDS: heat-shock proteins; HSP72; hot-water immersion; sodium arsenite; cholecystokinin-octapeptide; pancreatitis.

Cells subjected to stress respond by synthesizing heatshock proteins (HSPs) (1). The HSPs are a group of highly conserved, ubiquitous, and functionally related

proteins that play an essential part in cell survival (1, 2). They are involved in the synthesis, folding, transport, and translocation of proteins, and the assembly

Manuscript received November 3, 2001; revised manuscript received January 25, 2002; accepted February 28, 2002.

From the *First Department of Medicine, †Department of Mi-

This work was supported by National Research Fund grant OTKA No. T029697.

From the *First Department of Medicine, †Department of Microbiology, ‡Institute of Experimental Surgery, §Department of Pathology, University of Szeged; and ¶Hungarian Academy of Sciences, Biological Research Center, Institute of Biochemistry, Szeged, Hungary.

Address for reprint requests: Dr. Zoltán Rakonczay, First Department of Medicine, University of Szeged, H-6701 Szeged, P.O. Box: 469, Hungary.

and disassembly of oligomers. HSPs are divided into different families, according to their molecular mass (eg, HSP60 and HSP72) (1, 2). The HSP families have several functional homologs in the different compartments of cells. HSP60 is mainly a mitochondrial protein, but it can also be found in the pancreatic zymogen granules (3). HSP72 is located in the cytoplasm of cells. They are expressed constitutively (eg, HSP60) and/or at elevated levels (eg, HSP72) upon exposure of the cells to a variety of stress conditions (1). Induction of the heat-shock response enhances the ability of cells to overcome the effects of further stress (2). It has been demonstrated that the preinduction of HSP expression (particularly HSP60 and HSP72) by hyper- or hypothermia may have a protective effect against cerulein-induced acute pancreatitis (4-8). However, Kruger et al have established that, although hyperthermia can directly abolish the earliest initiatng event involved in the onset of pancreatitis (the premature and intracellular activation of digestive zymogens), this is independent of the increased pancreatic HSP synthesis (9). Changes in the body temperature of animals have diverse effects on the organsm in addition to the induction of HSPs (10, 11). It is possible that the protective effect of heating (4-8) is not due merely to HSP synthesis, but rather to nonspecific effects such as inhibition of NF-kB binding activity (5) or hormonal responses (10-12).

The aim of the present study was to investigate whether hot-water immersion (HWI) and sodium arsenite (SA) can induce HSP60 and HSP72 in the pancreas and lungs and to evaluate the potential effects of HSP preinduction on CCK-induced acute pancreatitis and pancreatitis-associated lung injury in rats. SA itself does not influence the body temperature of the animals (13); the confounding effects of hyper- or hypothermia that accompanies HSP induction could therefore be bypassed.

MATERIALS AND METHODS

Experimental Protocol

Animals. Male Wistar rats weighing 250-300 g were used. The animals were kept at a constant room temperature of 25°C with a 12-hr light-dark cycle, and were allowed tree access to water and standard laboratory chow (Biorarm, Zagyvaszántó, Hungary). The rats were fasted for 12 ar before the induction of acute pancreatitis. The experiments performed in this study were approved by the Animal Care Committee of the University.

HWI Stress. HWI stress was performed according to Dtaka et al (7) with some modifications. The rats were mesthetized with pentobarbital (PB) (44 mg/kg, intraperi-

toneally) at the starting point of the experiment (t_0) . The animals were then immersed vertically in a 37°C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42°C (during 55 min) and maintained there for 20 min (total 1 hr 15 min). In order to evaluate the expressions of HSP60 and HSP72 after the HWI stress, four rats were killed at each time point before (t_0) , immediately after (0), or 3, 6, 9, or 12 hr after the end of the immersion. The pancreas was quickly removed, cleaned of fat and lymph nodes, and frozen at -80°C until processing.

HSP Time Course and Dose-Response After SA Injection. Twenty-eight rats were injected intraperitoneally with progressive doses of SA (2-14 mg/kg body weight) (Merck, Darmstadt, Germany) to investigate the SA dose-response. The control animals (N = 4) received physiological saline injection intraperitoneally. The animals were killed by exsanguination through the abdominal aorta 12 hr after the injections. The pancreas and lungs were quickly isolated and frozen at -80°C until western blot analysis was performed. In order to evaluate the time-course response of the expressions of HSP60 and HSP72, the least toxic SA dose producing a high amount of HSP was chosen. A group of 32 animals received 10 mg/kg body wt of SA intraperitoneally and were killed at different time points after the injection (3-48 hr). The control animals received a saline injection intraperitoneally and were killed after 12 hr. The pancreas and lungs were processed for HSP determinations.

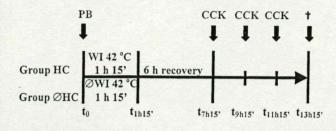
CCK-Induced Pancreatitis. Acute pancreatitis was induced near the peak of the HSP synthesis by injecting 75 μ g/kg body wt CCK subcutaneously three times at intervals of 2 hr. In group HC (HWI + CCK; N=6), the rats were subjected to HWI and after a 6-hr recovery period they received CCK as mentioned before. In group ØHC (No HWI + CCK; N = 6), the rodents were anesthetised by PB, were kept at room temperature for 7 hr 15 min, and then they were then given CCK injections (Figure 1A). In groups AC-2 (N = 6) and AC-6 (N = 6) (SA + CCK), the rats were injected with 10 mg/kg of SA intraperitoneally, and then received CCK subcutaneously, starting at 9 hr after the SA injection. In groups SC-2 (N = 6) and SC-6 (N = 6)(saline + CCK), the animals were injected with physiological saline intraperitoneally instead of SA, and the 3×75 μg/kg body wt CCK was administered after 9 hr (Figure 1B). The animals were killed by exsanguination through the abdominal aorta 2 or 6 hr after the last CCK injection, as indicated by the number after the dash in the group names. The pancreas and lungs were quickly removed, cleaned of fat and lymph nodes, weighed, and frozen at -80°C until

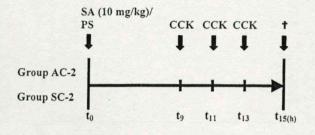
Western Blotting

Samples of the pancreas and lungs were homogenized in a fourfold excess (w/v) of ice-cold buffer containing 50 mM Tris HCl, pH 7.4, 150 mM NaCl, 5 mM EDTA, 0.1% SDS, 1% Triton X-100, 4 mM benzamidine, 5 mM iodoacetamide, 1.5 mM PMSF, and 100 IU/ml aprotinin, using an Ultra-Turrax homogenizer for 2 min. The homogenates were centrifuged at 20,000g for 20 min. The supernatants were collected and the protein concentrations were measured by the microbiuret method of Goa (14). Fifty micrograms of protein was loaded per lane. Samples were elec-

F1

HSP72 INDUCTION AND CCK-INDUCED PANCREATITIS





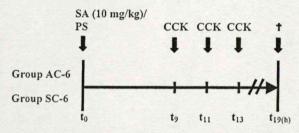


Fig 1. Experimental protocol. (A) In group HC and ØHC, the rats were anesthetized with 44 mg/kg body wt pentobarbital (PB) intraperitoneally at the starting point of the experiment (t_0) . The rats in group HC were immersed vertically in a 37°C water bath, and the water temperature was then gradually increased to 42°C and maintained there for 20 min (total 1 hr 15 min). At 6 hr after the hot-water immersion (HWI), the rats received 75 µg/kg body wt cholecystokinin-octapeptide (CCK) subcutaneously three times at intervals of 2 hr. In group ØHC, the rodents were given CCK injections, starting at $t_0 + 7$ hr 15 min. The rats were killed (†) 2 hr after the last CCK treatment. (B) In groups AC-2 (N=6) and-AC-6 (N=6) (SA + CCK), the rats were injected with 10 mg/kg of sodium arsenite (SA) intraperitoneally at the beginning of the experiment (t_0) , and then received 75 μ g/kg body wt CCK subcutaneously three times at intervals of 2 hr, starting at 9 hr (t₉) after the SA injection. In groups SC-2 (N = 6) and SC-6 (N = 6)(saline + CCK), the animals were injected with physiological saline intraperitoneally instead of SA, and the $3 \times 75 \mu g/kg$ body wt CCK was administered after 9 hr. The rats were killed (†) 2 or 6 hr after the last CCK injection as indicated by the number after the dash in the group names.

trophoresed on an 8% sodium dodecylsulfate-polyacrylamide gel according to the method of Laemmli (15). The gels were either stained with Coomassie brilliant blue (to demonstrate equal loading of proteins for western blot analysis) or transferred to a nitrocellulose membrane for 2.5 hr at 30 V. Membranes were blocked in 5% nonfat dry milk for 1 hr, and incubated with rabbit anti-HSP60 [produced by ourselves (16), 1:60,000 dilution] or anti-HSP72 (1:5000 dilution) [a generous gift from István Kurucz, Biorex Laboratories, Veszprém, Hungary, which has been characterized previously (17)] antibody for an addi-

tional 1 hr at room temperature. The immunoreactive protein was visualized by enhanced chemiluminescence, using horseradish peroxidase-coupled anti-rabbit immunoglobulin at 1:10,000 dilution (Dako, Glostrap, Denmark).

Assays

Pancreatic Weight/Body Weight Ratio. The pw/bw ratio was utilized to evaluate the degree of pancreatic edema.

Serum Amylase Activity. All blood samples were centrifuged at 2500g for 20 min. The serum levels of amylase were determined by a colorimetric kinetic method (Dialab, Vienna, Austria).

Serum Cytokine Concentrations. IL-1 β concentrations were determined with an ELISA kit (R&D Systems, Minneapolis, Minnesota, USA) according to the manufacturer's instructions. IL-6 concentrations were measured via their proliferative action on the IL-6-dependent mouse hybridoma cell line B-9 (18). The activities were calibrated against recombinant TNF (Genzyme, Cambridge, UK) and recombinant IL-6 (Sigma-Aldrich, Munich, Germany).

Pancreatic Contents of Amylase, Trypsinogen, Lipase, DNA, and Protein. The pancreas was homogenized in a ninefold excess (w/v) of ice-cold buffer containing 0.02 M Tris HCl, pH 7.8, 0.15 M NaCl, and 0.1% Triton X-100. Enzyme measurements were carried out on the supernatant fractions of the homogenates after centrifugation at 20,000g for 30 min. Pancreatic amylase activities were determined as described above. Trypsinogen was activated after a 200fold dilution of the homogenate with 0.02 units enterokinase/µg pancreatic protein (Sigma, St. Louis, Minneapolis, USA) in the enzyme buffer containing 80 mM Tris HCl, pH $8.0, 25 \text{ mM CaCl}_2$, and $100 \mu\text{g/ml}$ bovine serum albumin for 120 min at 37°C (19). Lipase activities were measured by a pH-stat method (19). Samples for DNA determination were precipitated with ice-cold 0.8 M perchloric acid, washed in 5% trichloroacetic acid, and then hydrolyzed with 0.8 M perchloric acid at 90°C for 10 min (20). DNA was estimated photometrically with diphenylamine (21). The protein concentrations in the supernatant fractions of the homogenates were measured by the method of Goa (14).

Lung Myeloperoxidase Activity. Lung myeloperoxidase activity, as a marker of tissue leukocyte infiltration, was determined by the method of Kuebler et al (22).

Histological Examination

Light Microscopy. A 2 to 3-mm³ portion of the pancreas was fixed in an 8% neutral formaldehyde solution and subsequently embedded in paraffin. Sections were cut at 4 μm thickness and stained with hematoxylin and eosin. The slides were coded and read for the traditional histological markers of pancreatic tissue injury by two independent observers who were blind to the experimental protocol. Semiquantitative grading of interstitial edema, leukocyte infiltration, hyperemia, and vacuolization, necrosis, and apoptosis of acinar cells was performed on 8-10 consecutive high-power fields (×400) on a scale of 0-3 or 0-4. Additionally, basophilic lamellation of the cytoplasm of acinar cells was also graded, since a pilot study revealed that, besides the traditional markers, the areas of basophilic lamellation were more extensive in the more severely damaged pancreata. The score for each graded parameter was

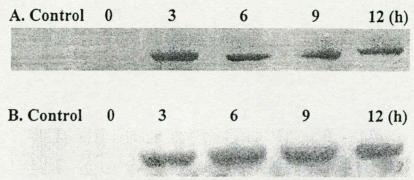


Fig 2. Effect of water immersion stress on pancreatic heat shock protein synthesis. Representative western immunoblots of protein lysates (20 µg/lane) extracted from the (A) pancreas and (B) lungs harvested over a time course after the water immersion treatments (0-12 hr) showing the expression of HSP72. The control did not receive any treatment. HSP72 could not be detected in the unstressed control, but its expression was significantly increased at 3 hr after the HWI and remained elevated until 12 hr in both the pancreas and lungs.

averaged, and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together. The grading system and basophilic lamellation are described in more detail in one of our previous manuscripts (16).

Statistical Analysis

Results are expressed as means \pm SEM. Experiments were evaluated by using the Student's t test when the data consisted of two groups, or by analysis of variance when three or more groups were compared. Values of P < 0.05 were accepted as significant.

RESULTS

Response of HSP Expression to HWI and Various Doses of SA Injection. HSP72 could not be detected in the unstressed control, but its expression was significantly increased at 3 hr after the HWI and remained elevated until 12 hr in the pancreas and lungs (Figure 2). The progressive doses of SA produced an increased expression of HSP72 in both of the examined organs (Figure 3). A 25% mortality rate was observed in the group of animals that received 14 mg/kg body wt of SA. Moreover, most of the animals in this group appeared lethargic and anorectic. No mortality occurred at lower doses of SA. The time course of HSP72 expression after SA treatment was obtained by using the 10 mg/kg body wt dose. HSP72 was already significantly increased at 3 hr, peaked at 9-24 hr after the SA injection, and remained elevated until 48 hr in both organs (Figure 4). HSP60 is constitutively expressed in the pancreas and lungs. HWI and SA did not have a significant effect on its expression (results not shown).

The pw/bw Ratio and Serum Amylase Activity. The administration of $3 \times 75 \mu g/kg$ body wt. CCK induced

the typical laboratory and morphological changes of experimental acute pancreatitis. In group HC, the pw/bw (4.05 \pm 0.27 mg/g) and the serum amylase activity (12,428 \pm 1134 units/liter) were significantly decreased versus group ØHC (4.89 \pm 0.28 mg/g and 18,251 \pm 1993 units/liter, respectively). In group AC-2, the serum amylase activity (10,515 \pm 1539 units/liter was significantly decreased versus group

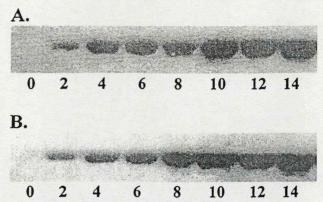
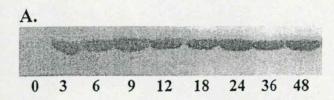


Fig 3. Effects of progressive doses of SA injection on the synthesis of HSPs in the pancreas and lungs. The figure depicts representative western immunoblot analysis of protein lysates (50 µg/lane) from the (A) pancreat and (B) lungs of rats, showing the expression of HSP72 after the injection of progressive doses of SA. Twentyeight animals were injected intraperitoneally with progressive doses of SA (2-14 mg/kg body wt) (Merck, Darmstadt, Germany); the control rats (0, N = 4) received a physiological saline injection intraperitoneally. The rats were killed 12 hr after the injection, and the pancreas and lungs were quickly isolated and frozen at -80°C for western blot analysis. HSP72 could not be detected in the control group, but progressive doses of SA produced an increased expression of HSP72 in the pancreas and lungs. HSP60 was constitutively expressed in the pancreas and lungs, SA did not have a significant effect on its expression. A 25% mortality rate was seen in the group of animals that received 14 mg/kg body wt of SA.

HSP72 INDUCTION AND CCK-INDUCED PANCREATITIS



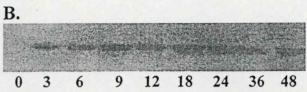


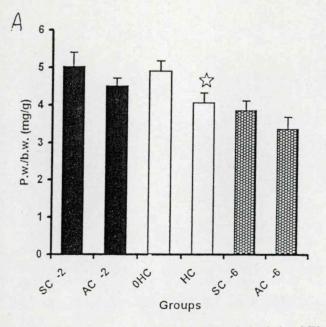
Fig 4. Effects of SA injection on the synthesis of HSPs in the pancreas and lungs as a function of time. Representative western immunoblot analysis of protein lysates ($50~\mu g$ /lane) from the (A) pancreat and (B) lungs of rats, showing the expression of HSP72 as a function of time after SA injection. A group of 32 animals were injected with 10 mg/kg body wt of SA intraperitoneally and were killed at different time-points after the injection (3–48 hr). The control animals (0; N=4) received a physiological saline injection intraperitoneally and were killed after 12 hr. HSP72 could not be detected in the control group, but its expression was already significantly increased at 3 hr, peaked at 9–24 hr after the SA injection, and remained elevated until 48 hr in both organs. HSP60 was constitutively expressed in the pancreas and lungs; SA did not have a significant effect on its expression (results not shown).

SC-2 (16,150 \pm 1633 units/liter). Otherwise, SA pretreatment had no effect on pw/bw and serum amylase activity (Figure 5).

Serum Cytokine Levels. In group HC, the serum levels of IL-1 ($5.3 \pm 2.1 \text{ pg/ml}$) and IL-6 ($28.0 \pm 8.6 \text{ pg/ml}$) were all significantly decreased versus the corresponding values in group ØHC ($34.8 \pm 7.2 \text{ pg/ml}$, and $60.0 \pm 10.0 \text{ pg/ml}$, respectively). No significant changes were observed in the serum IL-1 and IL-6 levels in the SA-pretreated groups versus the respective controls (Figure 6).

Pancreatic Contents of DNA, Protein, Amylase, Trypsinogen, and Lipase. The pancreatic contents of protein were significantly decreased in group HC $(85 \pm 6 \text{ mg/pancreas}) \text{ versus group ØHC} (115 \pm 11)$ mg/pancreas). The pancreatic contents of amylase, trypsinogen, and lipase in group HC (6280 ± 690 IU/pancreas, 7.98 \pm 0.91 IU/pancreas, 310 \pm 29 IU/pancreaspancreas, respectively) were significantly elevated versus group ØHC (4,120 ± 450 IU/pancreas, 5.30 ± 0.65 IU/pancreas, 220 ± 24 IU/pancreas, respectively). In group AC-6, the pancreatic contents of protein (95 ± 13 mg/pancreas), amylase (4692 ± 1008 IU/ pancreas), and trypsinogen (7.6 \pm 1.2 IU/pancreas) were significantly decreased versus group SC-6 $(126 \pm 7 \text{ mg/pancreas}, 8369 \pm 2020 \text{ IU/pancreas})$ and 11.1 ± 0.9 IU/pancreas, respectively) (Figure 7).

Lung Myeloperoxidase Activity. In group HC, the lung myeloperoxidase activity (25.2 \pm 4.7 U/mg protein/min) was significantly decreased versus group \varnothing HC (45.1 \pm 9.6 Units/mg protein/min). No signifi-



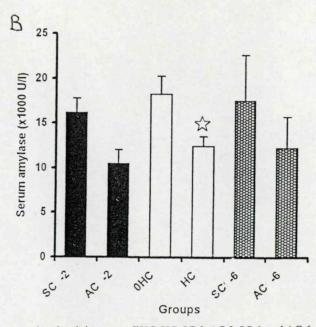


Fig 5. (A) The pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw) and (B) serum amylase levels in groups ØHC, HC, SC-2, AC-2, SC-6, and AC-6. The groups were treated as indicated in Figure 1. Means \pm SEM for six animals are shown. \pm Significant difference (P < 0.05) versus the respective control group.

F6

P.

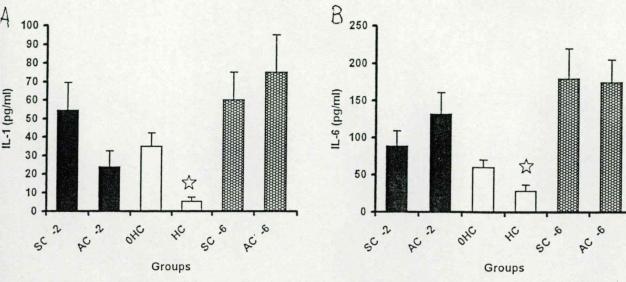


Fig 6. Serum (A) IL-1 and (B) IL-6 levels in groups ØHC, HC, SC-2, AC-2, SC-6, and AC-6. Groups were treated as indicated in Figure 1. Means \pm SEM for six animals are shown. \pm Significant difference (P < 0.05) vs the respective control group.

cant change in lung myeloperoxidase activity was detected between the SA-treated and the control groups (Figure 8).

Light Microscopy. No significant alteration was observed between the groups as concerns the total pancreatic damage (Figure 9). The point values for each of the scored parameters are shown in Table 1.

DISCUSSION

The members of the major cytoprotective HSPs are constitutively expressed or can be induced in the pancreas (23). The induction of HSPs by thermal methods has been shown to protect the pancreas against cerulein-induced acute pancreatitis (4–8). However, HSP expression can also be induced by various nonthermal methods, including the use of oxygen-derived free radicals, endotoxins, and SA; in this way the confounding effects of hyperthermia are bypassed (24). Our study was designed to investigate the *in vivo* dynamics of HSP induction (HSP60 and HSP72) in the pancreas and lungs in response to HWI or SA and to compare the potential effects of HSP preinduction on CCK-induced acute pancreatitis and pancreatitis-associated lung injury in rats.

In agreement with the findings of Otaka et al (7), our results demonstrate that HWI increases the expression of HSP72 in the pancreas of rats. Intravenous administration of SA is known to increase the level of HSP72 in the kidney, heart, and liver of rabbits (25). Our results are in accordance with those of Ribeiro et al (13), who demonstrated that the injection of SA specifically induces HSP72 in the

lungs of rats. Ribeiro et al used a dose of 6 mg/kg intravenously to induce HSP72 (13). In their hands, a dose of 10 mg/kg produced signs of acute poisoning in the animals (this appeared at a higher dose in our experiments). However, the route of SA administration was different. Moreover, our study revealed that HSP72 was also induced in the pancreas of the animals. The levels of HSP60 were unchanged after HWI or SA treatment in both of the examined organs. Similarly, Wijeweera et al showed that SA treatment does not influence HSP60 expression (whereas the level of HSP72 increases) in precision-cut rat lung slices (26).

Acute pancreatitis was induced near the peak of HSP expression in the pancreas (6 hr after the HWI treatment or 9 hr after the SA injection) by administering high doses of CCK subcutaneously. The administration of CCK resulted in the typical laboratory (hyperamylasemia) and morphological changes (interstitial edema, leukocyte infiltration and acinar cell injury) of acute pancreatitis 2 or 6 hr after the last CCK injection (27). HWI pretreatment ameliorated most of the examined laboratory and some morphological parameters of CCK-induced pancreatitis. In contrast, we did not find such an effect after SA pretreatment. Morover, the pancreatic enzyme contents were more depleted in one of the SA-pretreated groups (AC-6), which indicates a more severe pancreatitis. The lung injury was assessed via myeloperoxidase activity. HWI pretreatment decreased leukocyte infiltration into the lungs, whereas we did not see

HSP72 INDUCTION AND CCK-INDUCED PANCREATITIS

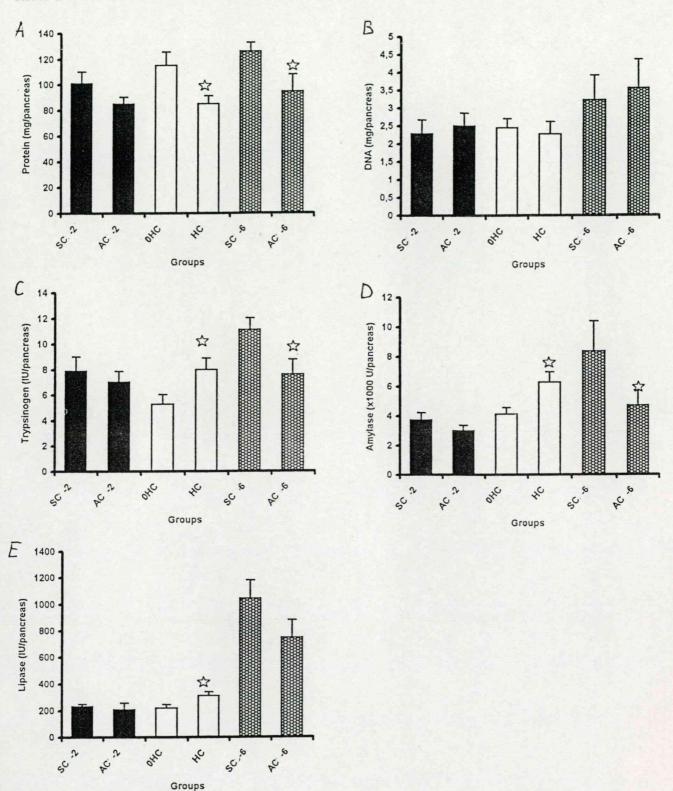


Fig 7. Pancreatic contents of (A) protein, (B) DNA, (C) trypsinogen, (D) amylase, and (E) lipase in groups. ØHC, HC, SC-2, AC-2, SC-6, and AC-6. Groups were treated as indicated in Figure 1. Data are means \pm sem for six animals. \pm Significant difference (P < 0.05) versus the respective control group.

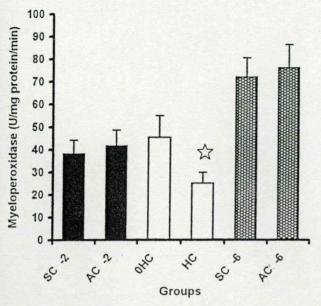


Fig 8. Lung myeloperoxidase activities in groups ØHC, HC, SC-2, AC-2, SC-6, and AC-6. Groups were treated as indicated in Figure 1. Data are means \pm SEM for six animals. \Leftrightarrow Significant difference (P < 0.05) versus the respective control group.

such an effect after SA treatment, despite the induction of HSP72.

Previously reported data concerning the protective roles of different HSPs (particularly HSP60 and HSP72) against cerulein-induced pancreatitis are somewhat conflicting. Although HSPs have been implicated as mediators of pancreatic protection, these proteins were almost always induced by thermal methods (4–8). Kruger et al found that, although hyperthermia can directly abolish the premature and intracellular activation of digestive zymogens in cerulein-induced pancreatitis, this is independent of the synthesis of pancreatic HSPs (9). Therefore, it is possible that the protective effect of heating or cooling is due not merely to increased HSP synthesis, but also to nonspecific effects such as inhibition of NF-κB binding activity (5) or hormonal release (10, 11). *In*

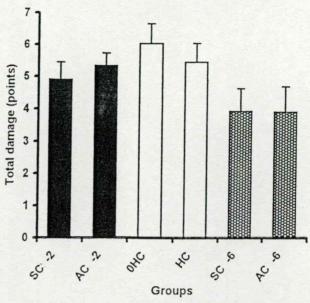


Fig 9. Total morphological pancreatic damage as assessed by histological evaluation in groups ØHC, HC, SC-2, AC-2, SC-6, and AC-6. of The interstitial edema, leukocyte infiltration, hyperemia, and vacuolization, necrosis, apoptosis, and basophilic lamellation of acinar cells were assessed by semiquantitative grading in 8–10 consecutive high-power fields (×400) on a scale of 0–3 or 0–4. The score for each graded parameter was averaged and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together. Groups were treated as indicated in Figure 1. Data are means \pm SEM for six animals.

vitro studies have shown that culture stress-induced HSP72 can prevent the intraacinar cell activation of trypsinogen caused by cerulein in freshly prepared rat pancreas segments (28). Wagner et al (4) demonstrated that the expression of HSP70 induced by hyperthermia (the core body temperature of the animals was elevated to 42°C with a heat pad and lamp and maintained there for 20 min) correlated best with the time course and degree of protection against cerulein-induced pancreatitis. Similarly, Frossard et al (5) showed that hyperthermia (provoked by 42°C hot-water immersion) resulted in a time-dependent

TABLE 1. EFFECTS OF SODIUM ARSENITE PRETREATMENT ON HISTOLOGIC PARAMETERS IN CHOLECYSTOKININ-OCTAPEPTIDE-INDUCED ACUTE PANCREATITIS*

	Group SC-2	Group AC-2	Group ØHC	Group HC	Group SC-6	Group AC-6
Interstitial edema	1.40 ± 0.15	1.08 ± 0.16	1.20 ± 0.13	1.02 ± 0.09	1.13 ± 0.16	1.19 ± 0.24
Leukocyte infiltr.	0.56 ± 0.11	0.48 ± 0.09	0.70 ± 0.16	$0.22 \pm 0.05*$	0.68 ± 0.38	0.37 ± 0.20
Hyperemia	0.27 ± 0.07	0.38 ± 0.10	0.39 ± 0.11	0.45 ± 0.08	0.70 ± 0.16	0.60 ± 0.13
Vacuolization	0.88 ± 0.14	0.92 ± 0.12	1.11 ± 0.19	$0.70 \pm 0.08*$	0.32 ± 0.14	0.35 ± 0.07
Necrosis (0-4)	0.42 ± 0.07	0.48 ± 0.08	0.39 ± 0.08	0.25 ± 0.05	0.45 ± 0.06	0.42 ± 0.09
Apoptosis	0.73 ± 0.15	0.98 ± 0.19	0.90 ± 0.15	0.95 ± 0.16	0.34 ± 0.05	0.24 ± 0.04
Basoph, lam.	0.96 ± 0.19	1.35 ± 0.12	1.38 ± 0.18	1.32 ± 0.13	0.30 ± 0.12	0.73 ± 0.27
Total damage	4.90 ± 0.56	5.34 ± 0.38	6.03 ± 0.63	5.45 ± 0.58	3.93 ± 0.70	3.90 ± 0.78

^{*}Groups were treated as indicated in Figure 1. Data are means ± SEM for six animals.

HSP72 INDUCTION AND CCK-INDUCED PANCREATITIS

expression of HSP70 within the pancreas, which was associated with a reduction in the severity of ceruleininduced pancreatitis. In contrast with these data, Otaka et al (7) found that the specific preinduction of HSP72 by hot-water immersion (42°C, 20 min) did not have a preventive effect against cerulein-induced pancreatitis, whereas the preinduction of HSP60 (induced by immersion in 23°C water for 6 hr) did. In fact, our previous study demonstrated the beneficial effects of cold- and hot-water immersion pretreatments in CCK-induced acute pancreatitis (16). The protective effects of cold-water immersion pretreatment, and possibly HSP60, against cerulein-induced pancreatitis were also reported by Lee et al (8). Unfortunately, the present study does not confirm that increased HSP60 synthesis can play a role in the protection, since it was not influenced by HWI or SA injection. Although a simple up-regulation of HSP72 is clearly not sufficient for protection, our results do not completely rule out the protective effect of HSP72 in CCK-induced pancreatitis after hyperthermia, since the elevation of body temperature could result in conformational changes and posttranslational modifications of the HSPs which could account for the protective effect (29). Taken together, the possible protective effect of HSP60 in CCK-induced acute pancreatitis is not excluded by our experiments, while the role of HSP72 remains questionable.

In conclusion, we have revealed that HWI or an intraperitoneal injection of SA specifically and dose-dependently induces the synthesis of HSP72 in the pancreas and lungs of rats. We demonstrated that HWI pretreatment ameliorates CCK-induced pancreatitis and pancreatitis-associated lung injury. This protective effect of hyperthermia seems to be independent of the increased HSP72 synthesis since the nonthermal induction of HSP72 failed to reduce the severity of CCK-induced acute pancreatitis and pancreatitis-associated lung injury. Nevertheless, the protective nature of hyperthermia in this experimental acute pancreatitis model warrants further investigation.

ACKNOWLEDGMENTS

The authors would like to thank Dr. I. Kurucz for providing the HSP72 antibody.

REFERENCES

 Lindquist S: The heat-shock response. Annu Rev Biochem 55:1151-1191, 1986

- Welch WJ: Mammalian stress response: Cell physiology, structure/function of stress proteins, and implications for medicine and disease. Physiol Rev 72:1063-1081, 1992
- Cechetto JD, Soltys BJ, Gupta RS: Localisation of mitochondrial 60-kD heat shock chaperonin protein (HSP60) in pituitary growth hormone secretory granules and pancreatic zymogen granules. J Histochem Cytochem 48:45-56, 2000
- Wagner AC, Weber H, Jonas L, Nizze H, Strowski M, Fiedler F, Printz H, Steffen H, Göke B: Hyperthermia induces heat shock protein expression and protection against ceruleininduced pancreatitis in rats. Gastroenterology 111:1333-1342, 1996
- Frossard JL, Pastor CM, Hadengue A: Effect of hyperthermia on NF-kappaB binding activity in cerulein-induced acute pancreatitis. Am J Physiol 280:G1157-G1162, 2001
- Otaka M, Itoh H, Kuwabara T, Zeniya A, Fujimori S, Otani S, Tashima Y, Masamune O: Induction of heat shock protein and prevention of cerulein-induced pancreatitis by waterimmersion stress in rats. Int J Biochem 26:805-811, 1994
- Otaka M, Okuyama A, Qtani S, Jin M, Okayama A, Itoh S, Iwabuchi A, Sasahara H, Itoh H, Tashima Y, Komatsu M, Masamune O: Differential induction of HSP60 and HSP72 by different stress situations in rats. Dig Dis Sci 42:1473-1479, 1997
- Lee HS, Bhagat L, Frossard JL, Hietaranta A, Singh VP, Steer ML, Saluja AK: Water immersion stress induces heat shock protein 60 expression and protects against pancreatitis in rats. Gastroenterology 119:220-229, 2000
- Kruger B, Weber IA, Albrecht E, Mooren FC, Lerch MM: Effect of hyperthermia on premature intracellular trypsinogen activation in the exocrine pancreas. Biochem Biophys Res Commun 282:159-165, 2001
- Sramek P, Simeckova M, Jansky L, Savlikova J, Vybiral S: Human physiological responses to immersion into water of different temperatures. Eur J Appl Physiol 81:436-442, 2000
- Roine R, Luurila OJ, Soukas A, Heikkonen E, Koskinen P, Ylikahri R, Toivonen L, Harkonen M, Salaspuro M: Alcohol and sauna bathing: Effects on cardiac rhythm, blood pressure, and serum electrolyte and cortisol concentrations. J Intern Med 231:333-338, 1992
- Alexandrova M, Farkas P: Stress-induced changes of glucocorticoid receptor in rat liver. J Steroid Biochem Mol Biol 42:493
 498, 1992
- Ribeiro SP, Villar J, Downey GP, Edelson JD, Slutsky AS: Sodium arsenite induces heat shock protein-72 kilodalton expression in the lungs and protects rats against sepsis. Crit Care Med 22:922-929, 1994
- Goa J: Microbiuret method for protein determination of total protein in cerebrospinal fluid. Scand J Clin Lab Invest 5:218– 222, 1953
- Laemmli UK: Cleavage of structural proteins during the assembly of the head of bacteriophage T4. Nature 227:680-685, 1970
- Rakonczay Z Jr, Takács T, Mándi Y, Iványi B, Varga I, Pápai G, Boros I, Lonovics J: Water immersion pretreatment decreases pro-inflammatory cytokine production in cholecystokinin-octapeptide-induced acute pancreatitis in rats: possible role of HSP72. Int J Hyperthermia 17:520-535, 2001
- Kurucz I, Tombor B, Prechl J, Erdö F, Hegedüs E, Nagy Z, Vitai M, Korányi L, Laszló L: Ultastructural localization of HSP-72 examined with a new polyclonal antibody raised

RAKONCZAY ET AL

- against the truncated variable domain of the heat shock protein. Cell Stress Chaperones 4:139-152, 1999
- Arden LA, de Groot ER, Shaap OL: Production of hybridoma growth factor by human monocytes. Eur J Immunol 17:1411– 1416, 1987
- Nagy I, Pap Á, Varró V: Time-course of changes in pancreatic size and enzyme composition in rats during starvation. Int J Pancreatol 5:35-45, 1989
- Schneider WC: Determination of nucleic acids in tissues by pentose analysis. Methods Enzymol 3:680-684, 1957
- Giles KW, Myers A: An improved diphenylamine method for the estimation of deoxyribonucleic acid. Nature 206:93, 1965
- Kuebler WM, Abels C, Schuerer L, Goetz AE: Measurement of neutrophil content in brain and lung tissue by a modified myeloperoxidase assay. Int J Microcirc Clin Exp 16:89-97, 1996
- Schafer C, Williams JA: Stress kinases and heat shock proteins in the pancreas: Possible roles in normal function and disease. J Gastroenterol 35:1-9, 2000
- Wong HR, Wispe JR: The stress response and the lung. Am J Physiol 273:L1-L9, 1997

- Brown IR, Rush SJ: Induction of "stress" proteins in intact mammalian organs after the intravenous administration of sodium arsenite. Biochem Biophys Res Commun 120:150-155, 1984
- Wijeweera JB, Gandolfi AJ, Parrish A, Lantz RC: Sodium arsenite enhances ap-1 and NFkappa B DNA binding and induces stress protein expression in precision-cut rat lung slices. Toxicol Sci 61:283-294, 2001
- Lampel M, Kern HF: Acute interstitial pancreatitis in rats induced by excessive doses of a pancreatic secretagogue. Virchows Arch 373:97-113, 1977
- Bhagat L, Singh VP, Hietaranta AJ, Agrawal S, Steer ML, Saluja AK: Heat shock protein 70 prevents secretagogueinduced cell injury in the pancreas by preventing intracellular trypsinogen activation. J Clin Invest 106:81-89, 2000
- Groblewski GE, Grady T, Mehta N, Lambert H, Logsdon CD,
 Landry J, Williams JA: Cholecystokinin stimulates heat shock protein 27 phosphorylation in rat pancreas both in vivo and in vitro. Gastroenterology 112:1354-1361, 1997

7. ANNEX

V.

Free Radical Biology & Medicine, Vol. 32, No. ●, pp. 0000-0000, 2002

Copyright © 2002 Elsevier Science Inc.

Printed in the USA. All rights reserved

0891-5849/02/\$-see front matter

62

63

64

65

66

68 69

73

74

75

76

78

79

80

82

83

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110

113 114 115

PII S0891-5849(02)00833-X



Original Contribution

NONTOXIC HEAT SHOCK PROTEIN COINDUCER BRX-220 PROTECTS AGAINST ACUTE PANCREATITIS IN RATS

ZOLTÁN RAKONCZAY JR.,* BÉLA IVÁNYI,† ILONA VARGA,‡ IMRE BOROS,§ ANDREA JEDNÁKOVITS,¶
ILONA NÉMETH,¶ JÁNOS LONOVICS,* and TAMÁS TAKÁCS*

*First Department of Medicine, †Department of Pathology, and †Biological Isotope Laboratory, University of Szeged, Szeged, Hungary; *Hungarian Academy of Sciences, Biological Research Center, Institute of Biochemistry, Szeged, Hungary; *Biorex Research and Development Co., Veszprém-Szabadságpuszta, Hungary; and *Department of Pediatrics, University of Szeged, Szeged, Hungary

(Received 13 November 2001; Revised 21 February 2002; Accepted 1 March 2002)

Abstract—Background: Nontoxic heat shock protein (HSP) inducer compounds open up promising therapeutic possibilities by activating one of the natural and highly conserved defense mechanisms of the organism. Aims: In the present experiments, we examined the effects of a HSP coinducer drug-candidate, BRX-220, on the cholecystokininoctapeptide (CCK)-induced acute pancreatitis in rats. Methods: Male Wistar rats weighing 240 to 270 g were divided into two groups. In group B, 20 mg/kg BRX-220 was administered orally, followed by 75 μg/kg CCK subcutaneously three times, after 1, 3, and 5 h. This whole procedure was repeated for 5 d. The aminals in group ØB received physiological saline orally instead of BRX-220, but otherwise the protocol was the same as in group B. The rats were exsanguinated through the abdominal agrta 12 h after the last administration of CCK. We determined the serum amylase activity, the plasma trypsinogen activation peptide concentration, the pancreatic weight/body weight ratio, the DNA and total protein contents of the pancreas, the levels of pancreatic HSP60 and HSP72, the activities of pancreatic amylase, lipase, trypsinogen, and free radical scavenger enzymes (superoxide dismutase, catalase, and glutathione peroxidase), the degree of lipid peroxidation, protein oxidation, and the reduced glutathione level. Histopathological investigation of the pancreas was also performed in all cases. Results: Repeated CCK treatment resulted in the typical laboratory and morphological changes of experimentally induced pancreatitis. The pancreatic levels of HSP60 and HSP72 were significantly increased in the animals treated with BRX-220. In group B the plasma trypsinogen activation peptide, concentration the pancreatic total protein content and the amylase and trypsinogen activities were also significantly higher vs. group ØB. The lipid peroxidation, protein oxidation, and the activity of Cu/Zn-superoxide dismutase were significantly decreased in group B vs. group ØB, whereas the glutathione peroxidase activity was increased. The morphological damage in group B was significantly lower than that in group ØB. Conclusion: The HSP coinducer BRX-220, administered for 5 d, has a protective effect against CCK-induced acute pancreatitis. © 2002 Elsevier Science Inc.

Keywords—Heat shock protein, Coinducer, BRX-220, Cholecystokinin-octapeptide, Pancreatitis, Free radicals

INTRODUCTION

Cells respond to heat shock or other stresses with the rapid synthesis of heat-shock proteins (HSPs) [1]. The induction of the heat shock response enhances the ability of the cells to overcome the effects of the stress [2]. Following the development of stress conditions,

many cellular proteins become partially or completely denatured or malfolded. HSPs recognize this, bind to the damaged proteins, and stabilize and refold them, thereby preventing or dissolving otherwise irreversible aggregation. HSPs are also necessary during normal physiological conditions since they are involved in the synthesis, degradation, folding, transport, and translocation of proteins [2]. HSPs have been classified into six families according to their molecular mass (e.g., HSP60 and HSP72). It has been shown that the pre-induction of HSP expression has a protective effect

Address correspondence to: Dr. Zoltán Rakonczay Jr., First Dept. of Medicine, University of Szeged, H-6701 Szeged, P.O. Box: 469, Hungary; Tel: +36 (62) 545-201; Fax: +36 (62) 545-185; E-Mail: raz@in1st.szote.u-szeged.hu.

against cerulein-induced pancreatitis in rats or choline-deficient ethionine-supplemented diet model pancreatitis in mice [3-9]. Strowski et al. demonstrated that cerulein pancreatitis in itself increases mRNA but paradoxically reduces protein levels of rat pancreatic HSPs [10]. These observations even suggest that the low levels of pancreatic HSPs might be involved in the development of cerulein-induced pancreatitis. For the above-mentioned reasons, it may be speculated that the administration of HSP-inducer compounds during cholecystokinin-octapeptide(CCK)-induced pancreatitis should ameliorate the severity of the disease. However, the main problem regarding HSP induction is that the HSPs are mostly induced by harmful conditions. The real challenge is to upregulate HSP synthesis without any toxic side effects.

The aim of the present study was to investigate the potential effects of a nontoxic HSP coinducer drug-candidate, BRX-220 {(+)-/R/-N-[2-hydroxy-3-(1-piperidinyl)-propoxy]-pyridine-1-oxide-3-carboximidoil-chloride (Z)-maleate (1:1)}, on CCK-induced acute pancreatitis in rats. BRX-220 is a structural relative of bimoclomol, which can increase the production of HSPs only in the presence of a stress condition [11]. In our case, this stress condition was pancreatitis.

MATERIALS AND METHODS

Experimental protocol

Male Wistar rats weighing 240-270 g were used. The animals were kept at a constant room temperature of 25°C with a 12 h light-dark cycle, and were allowed free access to water and standard laboratory chow (Biofarm, Zagyvaszántó, Hungary). The rats were fasted 18 h before the end of the experiment. In group B (n = 6), 20 mg/kg BRX-220 was administered intragastrically, followed by 75 μ g/kg CCK subcutaneously three times, after 1, 3, and 5 h. This whole procedure was repeated for 5 d. The animals in group $\emptyset B$ (n = 6) received physiological saline intragastrically instead of BRX-220, but otherwise the protocol was the same as in group B. The animals were sacrificed by exsanguination through the abdominal aorta 12 h after the last CCK injection. Three untreated rats (Ø) were killed for HSP60 and 72 determinations. The pancreas was quickly removed, cleaned from fat and lymph nodes, weighed, and frozen at -70°C until use. The experiments performed in this study were approved by the Animal Care Committee of the University and comply with the European Communities Council Directive of 24 November 1986 (86/609/ EEC).

Production of HSP60 antibody

Antibody against HSP60 was produced in rabbit by an intramuscular injection of 1 mg of protein emulsified in Freund's complete adjuvant. Booster shots were given three times in Freund's incomplete adjuvant in a similar manner at 2 week intervals. The rabbit was bled 1 week after the last injection. The antibody was purified by affinity chromatography on a protein A-Sepharose column. The specificity of the antibody was checked on rat pancreas homogenates and on bacteria over-expressing rat HSP60.

Western blotting

A part of the pancreas was homogenized in 9 vol of ice-cold buffer containing 0.02 M Tris-HCl, pH 7.8, 0.15 M NaCl 0.1% Triton X-100, 1 mM PMSF, 4 mM benzamidine, 5 mM iodoacetamide, and 100 IU/ml aprotinin using an Ultra-Turrax homogenizer for 2.5 min. The homogenates were centrifuged at $20,000 \times g$ for 30 min. The supernatants were collected and the protein concentrations were measured by the method of Goa [12]. Twenty micrograms of protein was loaded per lane. Samples were electrophoresed on an 8% sodium dodecylsulfate-polyacrylamide gel according to the method of Laemmli [13], and transferred to nitrocellulose membrane for 2.5 h at 30 V or stained with Coomassie Brilliant blue (to check equal loading of proteins for Western blot analysis). Membranes were blocked in 5% nonfat dry milk for 1 h, and incubated with rabbit anti-HSP60 (1:10,000 dilution) or anti-HSP72 (1:2,500 dilution) (a generous gift from István Kurucz, Biorex Laboratories, Veszprém, Hungary, which has been characterized previously [14]) antibody for 1 or 3 h, respectively, at room temperature. The immunoreactive protein was visualized by enhanced chemiluminescence, using horseradish peroxidase-coupled anti-rabbit immunoglobulin 1:10,000 dilution (Dako, Glostrup, Denmark). The densities of the bands were quantitated by using an A.A.B. Image Analysis Program (Advanced American Biotechnology, Fullerton, CA, USA).

Assays

Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw). Pancreatic weight was divided by the body weight of the rat.

Serum amylase activity and plasma trypsinogen activation peptide concentration. All blood samples were centrifuged at $2500 \times g$ for 30 min. The serum levels of amylase were determined by a colorimetric kinetic method (Dialab, Vienna, Austria). Plasma

62

63 64

65

trypsinogen activation peptide (TAP) concentrations were determined with an ELISA kit (Biotrin, Dublin, Ireland) according to the manufacturer's instructions.

Pancreatic contents of anylase, trypsinogen, lipase, DNA, and protein. A part of the pancreas was homogenized in the previously mentioned homogenizing buffer not containing any protease inhibitors. Enzyme measurements were carried out on the supernatant fractions of the pancreatic homogenates. Pancreatic amylase activities were determined as described above. Trypsinogen was activated after a 200fold dilution of the homogenate with 0.02 U enterokinase/µg pancreatic protein (Sigma, St. Louis, MO, USA) in the enzyme buffer containing 80 mM Tris-HCl, pH 8.0, 25 mM CaCl₂, and 100 µg/ml bovine serum albumin for 120 min at 37°C [15]. Lipase activities were measured by a pH-stat method [15]. Samples for DNA determination were precipitated with ice-cold 0.8 M perchloric acid, washed in 5% trichloroacetic acid, and then hydrolyzed with 0.8 M perchloric acid at 90°C for 10 min [16]. DNA was estimated photometrically with diphenylamine [17]. The protein concentrations in the supernatant fractions of the homogenates were measured as mentioned before [12].

Pancreatic lipid peroxidation, carbonyl protein, and reduced glutathione levels, and the activities of superoxide dismutase, catalase, and glutathione peroxidase. The remaining part of the pancreas was homogenized, the homogenates centrifuged at 3000 $\times g$ for 10 min, and the supernatants were used for measurements. Lipid peroxides can undergo metal-catalyzed or enzyme-catalyzed decomposition to form multiple products, including malondialdehyde (MDA). The pancreatic MDA level was measured according to the MDA/TBA-high performance liquid chromatographic (HPLC) method of Wong et al. [18], and was corrected for the protein content of the tissue [12]. This HPLC assay is more specific, sensitive, and reproducible than spectrophotometric techniques [18]. The concentration of protein carbonyls was determined by the 2,4-dinitrophenylhydrazine reaction according to the method of Levine et al. [19]. Carbonyl protein content was calculated by using the absorption coefficient of 22,000 M⁻¹cm⁻¹ at 370 nm for aliphatic hydrazones and expressed as nmol carbonyl/mg protein. Reduced glutathione (GSH) level was determined spectrophotometrically with Ellman's reagent [20]. Superoxide dismutase (SOD) activity was determined on the basis of the inhibition of epinephrine-adrenochrome autooxidation [21]. Mn-SOD activity was measured by the auto-oxidation method in the presence of 5×10^{-3} M KCN [22]. Cu/Zn-SOD activity was calculated by subtracting the activity of Mn-SOD from SOD activity. Catalase activity was measured spectrophotometrically at 240 nm by the method of Beers and Sizer [23] and expressed in Bergmeyer units (BU) (1 BU = decomposition of 1 g H_2O_2/min at 25°C). Gluthathione peroxidase (GPx) activity was determined according to the chemical method, using cumene hydroperoxide and GSH as substrates of GPx [24].

Histological examination

A 2-3 mm³ portion of the pancreas head was fixed in an 8% neutral formaldehyde solution and subsequently embedded in paraffin. Sections were cut at 4 µm thickness and stained with hematoxylin and eosin. The slides were coded and read by two independent observers who were blind to the experimental protocol. Semiquantitative grading of interstitial edema, leukocyte infiltration, hyperemia, and vacuolization, necrosis, and apoptosis of acinar cells, was performed on 8-10 consecutive high-power fields (×400) on a scale of 0-3 or 0-4. Additionally, basophilic lamellation of the cytoplasm of acinar cells was also graded since a pilot study revealed that, besides the traditional markers, the areas of basophilic lamellation were more extensive in the more severely damaged pancreata. The score for each graded parameter was averaged and the total pancreatic damage was calculated by adding all the averages together. The grading system and basophilic lamellation are decribed in more detail in one of our previous manuscripts [8].

Statistical analysis

Results are expressed as means \pm SEM. Experiments were evaluated by using the Student's *t*-test when the data consisted of two groups, or by analysis of variance when three or more groups were compared. Values of p < .05 were accepted as significant.

RESULTS

Specificity of the HSP60 antibody

The specificity of the HSP60 antibody is shown in Fig. 1. Only the 60 kD band was stained.

Expressions of pancreatic HSRS

The expressions of pancreatic HSP60 and HSP72 were significantly decreased in the animals with pancreatitis (B, ØB) vs. the untreated animals (Ø, not receiving

62

63 64

65

66

67

68

69

70

71

72

73

74

75

76

77

78

79

80

81

82

83

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97

98

99

100

101

102

103

104

105

106

107

108

109

110 111

Z. RAKONCZAY JR. et al.

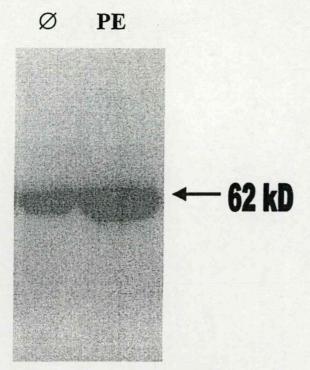


Fig. 1. Specificity of the home-made HSP60 antibody. The figure shows a picture of a Western blot in which a 60 kD protein band is stained both in the pancreas homogenate of an untreated rat (∅) and in the protein extract (PE) of bacteria overexpressing rat HSP60. 20 micrograms of protein was loaded per lane. Samples were separated on an 8% sodium dodecylsulfate-polyacrylamide gel according to the method of Laemmli [13], and transferred to nitrocellulose membrane for 2.5 h at 30 V. The nitrocellulose membrane was blocked in 5% nonfat dry milk for 1 h, and was incubated with rabbit anti-HSP60 (1:10.000 dilution) for 1 h. The immunoreactive protein was visualized by enhanced chemiluminescence, using a horseradish peroxidase-coupled anti-rabbit immunoglobulin at 1:10,000 dilution (Dako, Glostrup, Denmark).

BRX-220, and CCK) (Fig. 2). In group B, HSP60 (1.8 \times) and HSP72 (2.9 \times) were significantly increased vs. group \varnothing B (Fig. 2).

Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw), serum amylase activity, and plasma TAP concentration

In group B, pw/bw (2.16 \pm 0.05 mg/g) and the serum amylase activity (1447 \pm 108 IU/I) were not significantly different vs. group \varnothing B (1.89 \pm 0.15 mg/g and 1317 \pm 142 IU/I, respectively) (Fig. 3A, B). In group B, the plasma TAP concentration (39 \pm 6 mM/ml) was significantly decreased vs. group \varnothing B (20 \pm 5 mM/ml).

Pancreatic contents of DNA, protein, amylase, trypsinogen, and lipase

F3

In group B, the pancreatic contents of protein (38.0 \pm 4.1 mg/pancreas), amylase (932 \pm 138 IU/pancreas) and

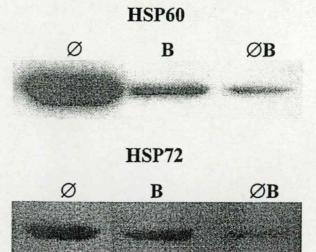


Fig. 2. Western blot analysis of pancreatic HSP60 and HSP72 expression. Representative Western blots of protein (20 μ g/lane) extracted from the pancreata of untreated rats (\oslash), and rats treated (B) or not treated (\varnothing B) with the HSP coinducer BRX-220 (20 mg/kg) during CCK-induced acute pancreatitis are shown (see the detailed description in the Experimental protocol). Supramaximal doses of CCK (B, \varnothing B) reduce the pancreatic levels of HSP60 and HSP72 vs. animals not receiving any CCK (\varnothing). Rats treated with BRX-220 (B) are shown to have higher levels of HSP60 and HSP72 vs rats receiving physiological saline (\varnothing B) during CCK-induced acute pancreatitis.

trypsinogen (2.99 \pm 0.16 IU/pancreas) were significantly increased vs. group $\varnothing B$ (21.0 \pm 1.5 mg/pancreas, 482 \pm 109 IU/pancreas, and 1.88 \pm 0.23 IU/pancreas, respectively) (Fig. 4). No significant changes were detected in F4 the pancreatic contents of DNA and lipase in group B (1.69 \pm 0.25 mg/pancreas, 8.45 \pm 9.45 IU/pancreas, respectively) vs. group $\varnothing B$ (1.47 \pm 0.31 mg/pancreas, 8.98 \pm 6.44 IU/pancreas).

Pancreatic lipid peroxidation, protein carbonyl, and reduced glutathione levels, and the activities of superoxide disnutase, catalase, and glutathione peroxidase

In group B, the pancreatic MDA level and protein carbonyl content were significantly decreased (0.19 \pm 0.01 nM/mg protein, 8.36 \pm 0.49 nM/mg protein, respectively) vs. group \varnothing B (0.35 \pm 0.04 nM/mg protein, 6.75 \pm 0.38) (Fig. 5A, B). The activity of pancreatic GPx Fs was significantly increased in group B (2.07 \pm 0.17 U/mg protein \times 10⁻³) vs. group \varnothing B (not detected) (Fig. 5C). In group B, the activity of pancreatic Cu/Zn-SOD (4.90 \pm 0.59 U/mg protein) was significantly decreased vs. group \varnothing B (7.13 \pm 0.56 U/mg protein) (Fig 5D). No significant alterations were observed in the pancreatic GSH level (1.00 \pm 0.13 μ M/mg protein \times 10⁻²), or the activities of Mn-SOD (not detected) and catalase (0.41 \pm

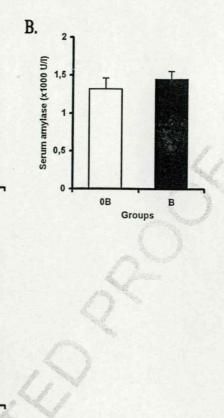


Fig. 3. (A) Pancreatic weight/body weight ratio (pw/bw), (B) serum amylase, and (C) plasma trypsinogen activation peptide (TAP) levels in groups $\varnothing B$ and B. Groups were treated as indicated in the Experimental protocol. Means \pm SEM for 6 animals are shown. \Rightarrow Significant difference (p < .05) vs. the control group.

0.06 U/mg protein \times 10⁻³) in group B vs. group \varnothing B (0.86 \pm 0.06 μ M/mg protein \times 10^{×2}, not detected, 0.54 \pm 0.07 U/mg protein \times 10⁻³, respectively).

2,5

0.5

0B

Groups

Serum TAP (nM/ml)

0B

В

В

Groups

p/bm (md/w

C.

Histological examination

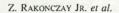
The administration of repeated injections of CCK resulted in the typical picture of an acute interstitial pancreatitis (interstitial edema, vacuolization, leukocyte infiltration, and acinar cell injury of the pancreas). In group B, the total morphological damage (4.75 \pm 0.17 points) was significantly decreased vs. group \varnothing B (6.17 \pm 0.53 points) (Fig. 6). The point values for each of the scored parameters are shown in Table 1. BRX-220 treatment significantly ameliorated the pancreatic leukocyte infiltration and adherence and the vacuolization, necrosis and apoptosis of the acinar cells.

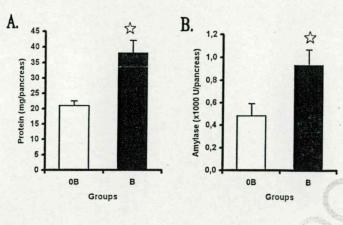
DISCUSSION

HSPs play a universal role in the maintenance of cellular homeostasis. They are expressed constitu-

tively and/or at elevated levels upon the exposure of cells to a variety of stress conditions in every organ, including the pancreas [1,2,25]. The HSPs are involved in the synthesis, degradation, folding, transport, and translocation of proteins [1,2]. Whereas many diseases result in increased levels of HSPs, Strowski et al. demonstrated that cerulein-induced pancreatitis reduces the levels of pancreatic HSPs [10]. This observation even suggests that the low levels of pancreatic HSPs might be involved in the development of cerulein-induced pancreatitis. Moreover, an increasing body of evidence from experimental animal studies has documented an essential role of HSPs in the prevention of acute pancreatitis. HSP preinduction is known to protect the pancreas from cerulein-induced pancreatitis in rats or choline-deficient ethionine-supplemented diet model pancreatitis in mice [3-9]. However, these investigators induced HSPs by thermal methods before the onset of acute pancreatitis, which does not mimic the clinical reality. Our study was designed to investigate the potential effects of a nontoxic HSP coinducer (induction of







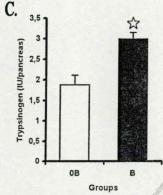


Fig. 4. Pancreatic contents of (A) protein, (B) amylase, and (C) trypsinogen in groups \emptyset B and B. Groups were treated as indicated in the Experimental protocol. Data are means \pm SEM for 6 animals. \Leftrightarrow Significant difference (p < .05) vs. the control group.

HSPs during the course of the disease) drug-candidate, BRX-220, on CCK-induced acute pancreatitis in rats. BRX-220 is a structural relative of bimoclomol, which has been shown to have a wide range of beneficial properties in experimental models of ischemic diseases and diabetic complications, particularly retinopathy, neuropathy, and angiopathy [11]. BRX-220 exerts its beneficial effects over a longer time period, and we therefore chose to administer the drug and CCK for 5 d.

In accordance with Strowski et al., we have shown that supramaximal doses of CCK reduce the levels of HSP60 and HSP72. However, this decrease was ameliorated by the administration of the HSP coinducer, BRX-220. This nontoxic hydroxylamine derivative upregulated the expression of pancreatic HSP60 and HSP72 about 2-fold. Therefore, BRX-220 acted against the effect of CCK-induced pancreatitis to decrease the levels of these HSPs, and clearly increased the protection against the disease as discussed below. Since we only examined the quantities of the most widely investigated HSP60 and HSP72, we can't ex-

clude that other HSPs are induced and contribute to the protective effects of BRX-220. Repeated supramaximal doses of CCK stimulation for 5 d are known to induce a prolongation of the morphological (decreased pw/bw, intrapancreatic inflammation, and acinar cell injury) and biochemical changes (decreased pancreatic protein, DNA, and GSH contents; decreased pancreatic amylase, lipase, trypsinogen, and free radical scavenger enzyme activities; increased pancreatic lipid peroxidation and protein oxidation; increased plasma TAP concentration) of CCK-induced acute interstitial pancreatits in rats [26,27]. We have found that BRX-220 treatment ameliorated many of these laboratory (plasma TAP concentration; pancreatic lipid peroxidation and protein oxidation; pancreatic GPx, trypsinogen, and amylase activity; total protein content) and morphological changes (vacuolization, necrosis, and apoptosis of acinar cells, and intrapanreatic inflammation). Though not significantly, there was a tendency of BRX-220 to hinder the decrease in pw/bw caused by the 5 d CCK injections (p = .08). For the above-mentioned reasons,

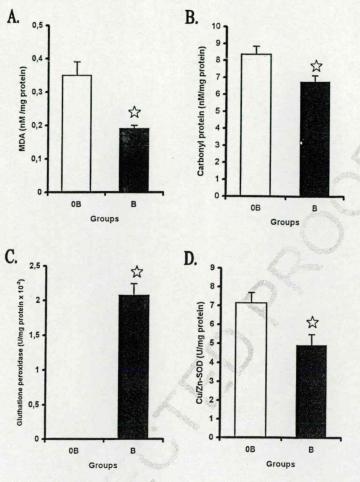


Fig. 5. Pancreatic (A) malondialdehyde levels, (B) protein carbonyl content, and (C) glutathione peroxidase, and (D) Cu/Zn-superoxide dismutase activities in groups \emptyset B and B. Groups were treated as indicated in the Experimental protocol. Means \pm SEM for 6 animals are shown. \pm Significant difference (p < .05) vs. the control group.

we believe that these cytoprotective effects are due to the beneficial effects of HSPs. Absolutely decisive proof of the protective effects of HSPs in this acute pancreatitis model would require the blockade of the expression or function of these proteins. Unfortunately, there are as yet no specific inhibitors of this kind in vivo.

Although HSPs have been implicated as mediators of pancreatic protection, the precise mechanism of their cytoprotective effects remains to be completely elucidated. Accumulating evidence suggests that HSPs are most likely to attenuate cellular damage by their chaperoning activities [1], by increasing the resistance of the cells to apoptosis [28,29] or necrosis [30], by decreasing pro-inflammatory cytokine levels [31], by their antioxidant effects [32], and/or by preventing intracellular trypsinogen activation [13,33]. Our findings support many of these possibilities.

Water immersion stress is known to increase the level of HSP60 [3,4]. Previous investigations have shown, however, that injections of cerulein combined with water-immersion stress increase the severity of the disease (although these investigators were dealing with the effects of stress on pancreatitis, and not HSPs) [34]. An explanation for this in respect of the HSPs was offered by Otaka et al., who proposed that, when stress was applied after cerulein injection, the acinar cells had already been damaged by cerulein and HSP60 could not be synthesized in the cells [4]. Furakawa et al. claim that pancreatitis is exacerbated due to the decreased blood flow to the pancreas and microcirculatory disturbances, which lead to the activation of zymogen proteases in the pancreas [35]. Therefore, the above-mentioned data are not in contradiction with ours, since BRX-220 has no such side effects. Moreover, this calls attention to the fact that

Fig. 6. Heat shock protein coinducer BRX-220 protects against CCK-induced acute pancreatitis. The figure shows the histological pictures of pancreata from rats either (A) not treated (Group ØB) or (B) treated with BRX-220 (Group B) 12 h after the last injection of 75 μ g/kg body weight of CCK. Treatment with BRX-220 (Group B) significantly reduced the CCK-induced morphological alterations (intrapancreatic inflammation, vacuolization, necrosis, and apoptosis of acinar cells) (hematoxylin and eosin, original magnification 200×).

the coinduction of HSPs should be achieved only by a method that does not have harmful effects on the disease to be treated. Nontoxic HSP-inducer drugs could be one convenient way to approach this problem.

In conclusion, we have demonstrated that the HSP coinducer BRX-220, administered for 5 d, has a protective effect against CCK-induced acute pancreatitis. In

fact, our study was the first to demonstrate that a non-toxic HSP-inducer administered during the course of the disease can also protect against CCK-induced pancreatitis. These cytoprotective effects are most probably due to the increased synthesis of HSPs. Our findings suggest the potential therapeutic applications of HSP-inducer drugs in the treatment of acute pancreatitis. Further studies are

400

	Group ØB	Group B
IS edema	1.44 ± 0.20	1.46 ± 0.17
Leukocyte infiltration	2.29 ± 0.20	$1.83 \pm 0.12*$
Leukocyte adherence	0.17 ± 0.03	$0.06 \pm 0.01*$
Vacuolization	0.44 ± 0.07	$0.10 \pm 0.01*$
Necrosis (0-4)	0.29 ± 0.03	0.19 ± 0.03*
Apoptosis	0.79 ± 0.09	0.42 ± 0.03*
Basophilic lamellation	0.15 ± 0.03	0.13 ± 0.01
Hyperemia	0.60 ± 0.08	0.56 ± 0.05
Total damage	6.17 ± 0.53	4.75 ± 0.17 *

Groups were treated as indicated in the Experimental protocol. Data are means ± SEM for 6 animals.

needed to investigate the promising use of these compounds in humans.

Acknowledgements — The investigations with BRX-220 were performed at the University of Szeged and the Hungarian Academy of Sciences, Biological Research Center in Szeged. We are grateful to BIOREX Research and Development Co. for letting us test BRX-220. The authors express their gratitude to Dr. I. Kurucz for providing the HSP72 antibody. This work was supported by National Research Fund grant OTKA No. T029697. The authors did not receive any financial support for their work with BRX-220 from BIOREX Research and Development Co

REFERENCES

- [1] Lindquist, S. The heat-shock response. Annu. Rev. Biochem. 55:1151-1191; 1986.
- [2] Welch, W. J. Mammalian stress response: cell physiology; structure/function of stress proteins; and implications for medicine and disease. *Physiol. Rev.* 72:1063-1081; 1992.
- [3] Otaka, M.; Itoh, H.; Kuwabara, T.; Zeniya, A.; Fujimori, S.; Otani, S.; Tashima, Y.; Masamune, O. Induction of heat shock protein and prevention of cerulein-induced pancrealitis by water-immersion stress in rats. *Int. J. Biochem.* 26:805–811; 1994.
- [4] Otaka, M.; Okuyama, A.; Otani, S.; Jin, M.; Okayama, A.; Itoh, S.; Iwabuchi, A.; Sasahara, H.; Itoh, H.; Tashima, Y.; Komatsu, M.; Masamune, O. Differential induction of HSP60 and HSP72 by different stress situations in rats. Dig. Dis. Sci. 42:1473-1479; 1997.
- [5] Wagner, A. C.; Weber, H.; Jonas, L.; Nizze, H.; Strowski, M.; Fiedler, F.; Printz, H.; Steffen, H.; Göke, B. Hyperthermia induces heat shock protein expression and protection against cerulein-induced pancreatitis in rats. *Gastroenterology* 111:1333–1342; 1996.
- [6] Grise, K.; Kim, F.; McFadden, D. Hyperthermia induces heatshock protein expression; reduces pancreatic injury; and improves survival in necrotizing pancreatitis. *Pancreas* 21:120– 125; 2000.
- [7] Lee, H. S.; Bhagat, L.; Frossard, J. L.; Hietaranta, A.; Singh, V. P.; Steer, M. L.; Saluja, A. K. Water immersion stress induces heat shock protein 60 expression and protects against pancreatitis in rats. Gastroenterology 119:220-229; 2000.
- [8] Rakonczay, Z. Jr.; Takács, T.; Mándi, Y.; Iványi. B.; Varga, I.; Pápai, G.; Boros. I.; Lonovics. J. Water immersion pretreatment decreases pro-inflammatory cytokine production in cholecystokinin-octapeptide-induced acute pancreatitis in rats: possible role of HSP72. Int. J. Hyperthermia 17:520-535; 2001.
- [9] Frossard, J. L.; Pastor, C. M.; Hadengue, A. Effect of hyperthermia on NF-κB binding activity in cerulein-induced acute pancreatitis. Am. J. Physiol. Gastrointest. Liver Physiol. 280:G1157-G1162; 2001.

- [10] Strowski, M. Z.; Sparmann, G.; Weber, H.; Fiedler, F.; Printy, H.; Jonas, L.; Göke, B.; Wagner, A. C. C. Caerulein pancreatitis increases mRNA but reduces protein levels of rat pancreatic heat shock proteins. Am. J. Physiol. 273:G937-G945; 1997.
- [11] Vigh, L.; Literáti, P. N.; Horváth, I.; Török, Z.; Balogh, G.; Glatz, A.; Kovács, E.; Boros, I.; Ferdinándy, P.; Farkas, B.; Jaszlits, L.; Jednákovits, A.; Korányi, L.; Maresca, B. Bimoclomol: a nontoxic; hydoxilamine derivative with stress protein-inducing activity and cytoprotective effects. Nat. Med. 3:1150-1154: 1997.
- [12] Goa, J. Micro biuret method for protein determination; determination of total protein in cerebrospinal fluid. Scand. J. Clin. Lab. Invest. 5:218-222; 1953.
- [13] Laemmli, U. K. Cleavage of structural proteins during the assembly of the head of bacteriophage T4. Nature 227:680-685: 1970.
- [14] Kurucz, I.; Tombor, B.; Prechl, J.; Eroff.; Hegeds, E.; Nagy, Z.; Vitai, M.; Korányi, L.; Laszló, L. Ultastructural localization of HSP-72 examined with a new polyclonal antibody raised against the truncated variable domain of the heat shock protein. Cell Stress Chaperones 4:139-152; 1999.
- Stress Chaperones 4:139-152; 1999.
 [15] Nagy, I.; Pap, A.; Varró, V. Time-course of changes in pancreatic size and enzyme composition in rats during starvation. *Int. J. Pancreatol.* 5:35-45; 1989.
- [16] Schneider, W. C. Determination of nucleic acids in tissues by pentose analysis. *Methods Enzymol.* 3:680-684; 1957.
- [17] Giles, K. W.; Myers, A. An improved diphenylamine method for the estimation of deoxyribonucleic acid. *Nature (UK)* 206:93; 1965.
- [18] Wong, S. H. Y.; Knight, J. A.; Hopfer, S. M.; Zacharia, O.; Leach, C. N. Jr.; Sunderman, F. W. Jr. Lipoperoxides in plasma as measured by liquid-chromatographic separation of malon-dialdehyde-thiobarbituric acid adduct. *Clin. Chem.* 33:214–220; 1987.
- [19] Levine, R. L.; Garland, D; Oliver, C. N.; Amici, A.; Climent, I.; Lenz, A. G.; Ahn, B. W.; Shaltiel, S.; Stadtman, E. R. Determination of carbonyl content in oxidatively modified proteins. *Methods Enzymol.* 186:464-478, 1990.
- [20] Sedlak, J.; Lindsay, R. H. Estimation of total; protein-bound and non-protein sulfhydryl group in tissue with Ellman's reagent. *Anal. Biochem.* 25:192-205; 1968.
- [21] Misra. H. P.: Fridovich, I. The role of superoxide anion in the autoxidation of epinephrine and a simple assay for superoxide dismutase. J. Biol. Chem. 247:3170-3175; 1972.
- [22] Matkovics, B.; Novak, R.; Szollosi, I. Peroxide anyagcsere enzimek; szuperoxid dizmutaz; peroxidaz es katalaz meghatarozasa laboratoriumi anyagokban. Lab. Diagnosztika 4:91-4; 1977.
- [23] Beers, R. F. Jr.; Sizer, I. W. Spectrophotometric method for measuring the breakdown of hydrogen peroxide by catalase. J. Biol. Chem. 195:133-140; 1951.
- [24] Chiu, D. T.; Stults, F. H.; Tappel, A. L. Purification and properties of rat lung soluble glutathione peroxidase. *Biochim. Biophys. Acta* 445:558-566; 1976.
- [25] Schafer, C.; Williams, J. A. Stress kinases and heat shock proteins in the pancreas: possible roles in normal function and disease. J. Gastroenterol. 35:1-9; 2000.
- [26] Lászik, Z.; Berger, Z.; Pap, Á.; Tóth, G. K.; Varró, V. Course and regression of acute interstitial pancreatitis induced in rats by repeated serial subcutaneous cholecystokinin-octapeptide injections. Int. J. Pancreatol. 5:347-358; 1989.
- [27] Schulz, H. U.; Niederau. C.; Klonowski-Stumpe, H.; Halangk, W.; Luthen, R.: Lippert, H. Oxidative stress in acute pancreatitis. *Hepatogastroenterology* 46:2736–2750; 1999.
- [28] Jaattela, M. Heat shock proteins as cellular life guards. Ann. Med. 31:261–271; 1999.
- [29] Samali, A.; Gotter, T. G. Heat shock proteins increase resistance to apoptosis. Exp. Cell. Res. 223:163-170; 1996.
- [30] Hutter, M. M.; Sievers, R. E.; Barbosa, V.; Wolfe, C. L. Heat shock protein induction in rat hearts. A direct correlation between the amount of heat-shock protein induced and degree of myocardial protection. *Circulation* 89:355-360; 1994.

76

62

63 64

90

91

92

93

94

95

114 115

106

^{*} Significant difference (p < .05) vs. the control group.

Z. RAKONCZAY JR. et al.

[31] Hall, T. J. Role of HSP70 in cytokine production. *Experientia* 50:1048-1053; 1994.

- [32] Su, C. Y.; Chong, K. Y.; Owen, O. E.; Dillman, W. H.; Chang, C.; Lai, C. C. Constitutive and inducible HSP70s are involved in oxidative resistance evoked by heat shock or ethanol. J. Mol. Cell. Cardiol. 30:587-598; 1998.
- [33] Bhagat, L.; Singh, V. P.; Hietaranta, A. J.; Agrawal, S.; Steer, M. L.; Saluja, A. K. Heat shock protein 70 prevents secretagouge-induced cell injury in the pancreas by preventing intracellular trypsinogen activation. J. Clin. Invest. 106:81-89; 2000.
- [34] Yamaguchi, H.; Kimura, T.; Nawata, H. Does stress play a role in the development of severe pancreatitis in rats? Gastroenterology 98:1682-1688; 1990.
- [35] Furukawa, M.; Kimura, T.; Sumii, T.; Yamaguchi, H.; Nawata, H. Role of local blood flow in the development of hemorrhagic pancreatitis induced by stress in rats. *Pancreas* 8:499-505; 1993.

ABBREVIATIONS

BU—Bergmeyer units

CCK-cholecystokinin-octapeptide

GPx—glutathione peroxidase

GSH-reduced glutathione

HPLC—high performance liquid chromatography

HSP—heat shock protein

MDA-malonyl dialdehyde

pw/bw-pancreatic weight/body weight ratio

SOD—superoxide dismutase

TAP—trypsinogen activation peptide

TBA—thiobarbituric acid

; ; ; ; ; ;